



Реконструкція набережної,  
або Чергові Нью-Васюки

с.6



№ 43 (709) • 07.11.2018

СЕРЕДА



Мораторій – для сміху  
чи – для толку?

с.7



Газета є членом Всесвітньої газетної Асоціації

# ВАЛІДАТОРИ РОЗБРАТУ: кримінальні справи не зупиняють владу у впровадженні е-квитка

с.4-5



**оптика Fielmann**  
ПРОВІДНА НІМЕЦЬКА ОПТИКА  
**ЗАВЖДИ ГАРАНТОВАНО ВИГІДНО!**  
БЕЗКОШТОВНИЙ КОМП'ЮТЕРНИЙ ТЕСТ  
на сучасному обладнанні, в зручний для Вас  
час, без попереднього запису..... **0<sup>00</sup> грн**  
**ОКУЛЯРИ НА ЗАМОВЛЕННЯ\***  
акційна металева або пластикова оправа,  
стандартні лінзи з «антибліком»..... **449<sup>00</sup> грн**  
**ОКУЛЯРИ НА ЗАМОВЛЕННЯ\***  
акційна металева або пластикова оправа,  
потоншені лінзи з «антибліком»..... **649<sup>00</sup> грн**  
**ДРУГІ КОРИГУЮЧІ ОКУЛЯРИ В ЧЕКУ — ЗА ПІВЦІНИ\*.**  
**ЗНИЖКА НА СОНЦЕЗАХИСНІ ОКУЛЯРИ ВІД 25% ДО 50%**  
ГАРАНТІЯ НА ОКУЛЯРИ ТРИ РОКИ  
БЕЗКОШТОВНЕ СЕРВІСНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ  
КОНТАКТНІ ЛІНЗИ СВІТОВИХ ВИРОБНИКІВ:  
Johnson & Johnson, Alcom, Bausch & Lomb...  
**м. Житомир, вул. Київська, 74**  
**тел.: (0412) 47-23-01**

\*умови акції — у салонах Fielmann  
\*\*\*Знижка на весь товар крім спеціальних пропозицій до 30.11.2018





## Депутатам міськради не вдалося домовитися щодо тексту звернення до Президента з приводу зниження ціни на газ



Ольга Сідлецька

**Міські обранці не добилися компромісу під час обговорення звернення щодо зниження ціни на газ.**

На розгляд позачергової сесії Житомирської міськради 31 жовтня було винесено 2 питання, однак жодне з них в результаті так і не було ухвалене.

Депутат міськради Наталія Леонченко поцікавилася, чому немає проектів рішення по жодному з питань: «Де проекти рішень?». Депутатка зауважила, що вона, як і інші депутати, у зв'язку з цим не змогла ознайомитися з питаннями, що суперечить регламенту.

Міський голова Сергій Сухомлин пояснив: «По першому питанню у нас були зібрані підписи депутатів міської ради, і при обговоренні цього питання, думаю, чи кожна фракція чи окремі депутати будуть пропонувати свої проекти рішення. По наступному питанню, що стосується регламенту, я пропоную зняти його з порядку денного сесії. Його потрібно

відпрацювати в комісіях, пройти цю процедуру і тільки після цього розглядати. Ще є 2 проекти рішень, які були сьогодні розглянуті на земельних комісіях».

Депутат міськради Любов Цимбалюк нагадала, що депутати просили у мера скликати позачергову сесію 24 жовтня, у чому останній відмовив, посилаючись на свою відсутність у місті. Тоді під підготовленим зверненням до Президента України з приводу скасування драконівських тарифів на газ для населення підписалися 25 міських обранців. У тексті ж звернення, винесеного на позачергову сесію 31 жовтня, вже йшлося про збільшення кількості субсидій.

Як результат, на руках у депутатів опинилися 4 різні варіанти звернення: те, що мало виноситися на розгляд позачергової сесії 24 жовтня, друге – про збільшення кількості субсидіантів, ще два звернення підготували групи депутатів міськради. Тож було вирішено, що юридичний департамент Житомирської міської на основі 4-х звернень підготує одне, а депутати зберуться ще раз, аби його підтримати. Коли це станеться – невідомо, але не виключено, що це питання винесуть на розгляд чергової сесії міськради 8 листопада або ж знову скличуть позачергову сесію.

## На Житомирщині з'явився перший інклюзивний шкільний автобус

Ольга Сідлецька

**Для області закупили партію з 20 шкільних автобусів.**

1 листопада районам та об'єднаним територіальним громадам Житомирської області було передано 16 автобусів для підвезення школярів, придбаних на умовах співфінансування.

Голова Житомирської ОДА Ігор Гундич презентував інклюзивний автобус, який поїде у Романівський район: «Особливість цього автобусу в тому, що він обладнаний пристроєм для дітей, які мають певні обмежені можливості. Романівський район має потребу в такому автобусі, і коли ми формували тендерну пропозицію, район заявив про те, що він готовий взяти участь у співфінансуванні такого автобусу».

Якщо звичайний шкільний автобус обійшовся у 1 млн 800 тис. грн, то для транспортування дітей з обмеженими можливостями – у 2 млн грн, тобто він на 200 тис. грн дорожчий.

Наразі це перший на Житомирщині шкільний інклюзивний автобус.

«У цьому році ми закупимо 20 шкільних автобусів за програмою,



яка співфінансується з місцевих бюджетів. Ми провели тендер на 20 автобусів, загальна вартість яких склала 37 млн 200 тис. грн. Але постачальник надав поки що лише 16. Тож ми їх офіційно передаємо на громади, оскільки в них є потреба – вони доставляють учнів шкіл, які віддалені від населених пунктів, а 4 автобуси, які надійдуть протягом тижня, ми передамо згодом. 26 млн грн – це кошти на сьогодні з державного бюджету і 11 млн 200 тис. грн – це кошти місцевих бюджетів», – по-

відомив Ігор Гундич.

«У нас – 78 учнів, дітей-колясочників – 18, тому ми прийняли рішення, щоб діти мали рівні можливості для навчання, ми придбали такий автобус», – розповів голова Романівської райдержадміністрації Олексій Капінус.

Придбані автобуси – вітчизняні, виробник – «АЗС № 1 «Автомобільна компанія «Богдан Моторс».

Нагадаємо, щодня на Житомирщині підвозяться 14,5 тис. дітей до 369 навчальних закладів із 1010 населених пунктів.

## Для чого збирають довідки про реєстрацію житомирських школярів

Ольга Сідлецька

**Під час позачергової сесії Житомирської міської ради 31 жовтня одна з депутаток міськради поцікавилася ситуацією з довідками про прописку, які просять у батьків житомирських школярів.**

Заступниця міського голови Вікторія Краснопір поясни-

ла: «Дана робота є вивченням статистики стосовно місця реєстрації дітей, які є учнями загальноосвітніх шкіл міста Житомира. Дійсно, терміни, які були встановлені першочергово департаментом освіти, були досить обмежені. Ці терміни продовжені до кінця року. Батьки, які мешкають у багатоквартирних будинках, мають ці довідки взяти у ВЖРЕПах або в інших підприємствах, які обслуговують житловий фонд. Якщо це приватне житло, то через центр надання адміністративних послуг в управлінні ведення територіального реєстру громади міста Житомира».

За словами Вікторії Крас-

нопір, збирають інформацію про реєстрацію школярів виключно з аналітичною метою. Учнів житомирських шкіл, які не мають житомирської прописки, допускати до навчання, як і раніше.

«З 2016 року змінилося законодавство. На сьогоднішній момент у Житомирі нараховується 45 тис. дітей. Практично 19 тис. дітей уже зареєстровані, і вони ці додатки мають», – повідомили в департаменті освіти Житомирської міської ради.

Заступниця міського голови Вікторія Краснопір повідомила на своїй сторінці у Facebook 2 листопада: «Термін надання довідок про реєстрацію дітей продовжений до 1 березня».



# Роман Безсмертний: «Велика Україна можлива, і ми її збудуємо обов'язково»

Те, що Житомирський телецентр в неділю був вщент заповнений людьми, які прийшли поспілкуватися з політиком, свідчить, що виборці хочуть бачити на посаді майбутнього Президента людину, для якої слова «Велика Україна можлива!» – не передвиборчий слоган, а життєва мета.

З представлення ідеї Великої України і розпочалося спілкування Романа Безсмертного з присутніми.

З усіх сторін в Україні сусіди, які з давніх часів заявляли про свою велич: на заході – Річ Посполита, Велика Румунія, Велика Угорщина, на півночі – Велике князівство Литовське, на сході –

«Руський мір», на півдні – Велика Османська імперія.

«А хто ми? – запитує політик. – Ми весь час живемо в стані меншовартості, не розуміючи своєї ролі, а насправді українці зіграли величезну роль в становленні тих держав».

«Ми не можемо більше в'язнути у дрібницях. Нам треба велику мрію, нею має бути Велика Україна», – вважає Безсмертний. Українці мають право претендувати на ідею Великої України як на ідею і як на мету».

«Велика Україна можлива, і ми її збудуємо обов'язково», – впевнений Роман Безсмертний. Для нього ці слова – питання виживання нашої держави в умовах війни і економічної кризи, і політик не боїться взяти на себе відповідальність за конкретні кроки по досягненню такої амбітної мети. «Реалізація цієї ідеї – завдання нашого покоління», – заявляє Безсмертний.

Як вважає Роман Петрович, єдине, чого бракує українцям, – це єдність, і щоб її досягти, треба вирішити одну нагальну проблему – подолати прірву між люди-

ною і державою. Адже, на жаль, коли люди в Україні змушені займатися самовиживанням, влада переймається лише самозбереженням. «Визнати головною цінністю людину – подолати прірву між людиною і державою», – говорить політик і розкриває своє бачення майбутньої України.

Українцям потрібна нова модель держави, в якій основною цінністю буде людина, – вважає політик. Досягти цього можна шляхом перезаснування держави. Тобто, як пояснив Роман Безсмертний, необхідна нова модель: інший парламентаризм, інша виконавча влада, інше місцеве самоврядування. Також Україні потрібна інша Конституція, адже нинішній Основний Закон вирішував питання, чи бути країні, а нині постало питання, якою бути країні.

Завершив свій виступ Роман Безсмертний програмною заявою щодо перших кроків, які необхідно реалізувати в ім'я Великої України.

Це три речі: перша – єдність у різноманітті, адже різноманіття – це сила, а не слабкість. Дру-

ге – свобода у відповідальності, коли кожна людина має усвідомити, що її свобода закінчується там, де починається свобода іншої людини. І третє – сумління в діях, безумовне і буквально виконання закону.

Присутні на зустрічі житомиряни і жителі районів області скористалися можливістю поставити свої запитання, які стосувалися місцевого самоврядування, ринку землі, закінчення війни, відносин із сусідами тощо.

Коротко підсумовуючи сказане, можна зазначити, що Роман Безсмертний – за децентралізацію, але не в такому спотвореному вигляді, як вона нині відбувається; за ринок землі з чіткими законами і захистом простих людей від панування олігархів; за закінчення війни шляхом перекриття поставок зброї з Росії, переговорів з Кремлем для збереження життя людей, які опинилися на окупованих територіях і в Росії.

На напівжартівливе запитання, чому не роздає гречку, політик відповів серйозно: «Розмінювати 5 років життя на



декілька кілограмів гречки чи сотню гривень – це надто дорого, – і додав: Вибори – це цінність, не мило і не гречка. Давайте обирати цінності».

Тож у березні кожен обере, що для нього важливе. Головне – роздивитися, хто з кандидатів прагне грошей і влади, а хто мріє про Велику Україну і здатен цю мрію зробити реальністю.



**Матерна**  
МЕДИЧНИЙ ЦЕНТР



## Медичний центр «МАТЕРНА»

Єдина клініка в Житомирській області, яка надає повний комплекс послуг з діагностики та лікування жіночого та чоловічого безпліддя за допомогою сучасних репродуктивних технологій (від першої консультації до супроводу вагітних).

м. Житомир,  
провулок Меблевий, 3-А  
(0412) 44-65-90  
(068) 860-99-64  
(093) 778-47-47  
[www.materna.com.ua](http://www.materna.com.ua)



Штучне запліднення - ЕКЗ (рос. ЭКО)



Лікування шкірних хвороб (видалення новоутворень шкіри за допомогою РХТ)



Видалення поліпів ендометрія за допомогою гістероскопії



Лікування гінекологічних захворювань, в т.ч. за допомогою РХТ



Лікування андрологічних, урологічних захворювань



Ультразвукова діагностика з 3D та 4D обстеженням



Консультації та операції пластичного хірурга



## КОЛОНКА



**Микола  
ЧЕРЕДНІК,**  
депутат  
Богунської  
районної ради  
м. Житомир,  
засновник  
«Інституту  
Розвитку  
Житомира»

## Дотації для обраних

Деякі дні тому компанії українського мільярдера Косюка отримали від держави дотації на 812 млн гривень. Загалом за 2017–2018 роки Косюк отримав із Державного бюджету 2,3 млрд грн.

Його компанії «Вінницька птахофабрика» та «Миронівський хлібопродукт» отримують майже половину дотацій, які виділяються фермерам та аграріям. Але в той час, як малі фермери не мають доступу не те, що до державних дотацій, навіть до дешевих кредитів, «курячі королі» отримують мільярди абсолютно офіційно та публічно.

Зрозуміло, що Юрій Косюк, який навіть встиг попрацювати заступником голови Адміністрації Президента та наразі є радником Президента, отримує ці мільярдні дотації не випадково. Але в бідній країні (точніше пограбованій усіма владами та президентами), яка в багатьох рейтингах знаходиться поряд із відсталіми африканськими країнами, не може підтримуватися надприбутковий мільярдний бізнес за рахунок Державного бюджету. Це чистої води корупція та крадіжка. Так, хтось може мені заперечити, що це підтримка місцевого бізнесу. Я б погодився з цим, якби ці мільярди роздавали у вигляді дотацій або дешевих кредитів малому та середньому бізнесу. Але цього немає. Малий та середній бізнес отримує не дотації, він отримує перевірки, вимагання, обшуки, штрафи. І врешті-решт представники малого бізнесу просто вимушені їхати з країни.

На жаль, сьогодні ті, хто керують країною, є її найбільшими ворогами. Вони руйнують економіку, знищують країну із середини та змушують людей їхати з України.

Не можна забувати про зовнішнього ворога, який буде робити усе, щоб і далі впливати на нашу внутрішню політику. До речі, нещодавні санкційні списки Кремля є одним із прикладів того, як РФ може впливати на наш порядок денний. Після їхньої публікації відразу почалося виявлення стосунків між тими, хто туди потрапив, та тими, хто не потрапив. Лунали звинувачення на кшталт «агенти кремля».

Навіть перед зовнішньою загрозою нинішня влада та старі політики не зменшать своїх «апетитів», адже при будь-якій загрозі вони відразу втічуть з країни у свої затишні закордонні маєтки. Це вже було. У 2014 році під час Революції Гідності, коли уся політична еліта чартерами тікала за кордон, а деякі «патріоти» місяцями сиділи на теплих островах, спостерігаючи, що буде далі.

# Валідатори розбрату: кримінальні справи не зупиняють владу у впровадженні е-квитка

Руслан Мороз

**У соцмережі розгорівся скандал між чиновниками: Іван Фурлет звинувачує Євгенія Демчика в саботажі щодо впровадження електронного квитка, інша ж сторона має свої пояснення щодо ситуації, яка склалася.**

Новий начальник Житомирського трамвайно-тролейбусного управління Євгеній Демчик 30 жовтня запросив всіх бажаючих ознайомитись з роботою ЖТТУ та його проблемами. На цю подію завітало чимало журналістів, депутатів Житомирської міської ради та громадські активісти. Пройшли лише частину території, але навіть цього було достатньо, щоб побачити, як виглядають цехи підприємства та в яких умовах працюють люди.

Враження досить сумні: немов у часі відкинуло назад все підприємство, причому час зупинився десь років тридцять тому. Ремонту практично немає. Умови роботи жахливі: ні належного освітлення, ні опалення в приміщеннях. Начальник ТТУ Євгеній Демчик розповів, що був вражений, пройшовшись вперше по цехах після свого призначення у вересні цього року. У планах нового керівника – покращення умов праці, роботи з ремонту та утеплення приміщень. Для покращення надання послуг підприємством також планують ряд заходів: налагодження системи техоглядів, ремонт рухомого складу власними силами та будівництво другої лінії для випуску транспорту, що дозволить вдвічі пришвидшити випуск тролейбусів на маршрут. Вартість такої лінії обійдеться орієнтовно у 1,6 млн грн.

Журналістів зацікавило питання, чи бути трамваю у Житомирі, тому що останнім часом дуже багато говорили про ліквідацію трамвайного маршруту. Євгеній Демчик запевнив, що

наразі так питання не ставиться, і, можливо, у місті з'явиться ще декілька трамвайних маршрутів. Може змінитися і тролейбусна розв'язка.

Основним меседжем, який отримали журналісти під час відвідування ЖТТУ, було те, що попередники зовсім не займалися підприємством, а навіть навпаки – просто знищували його. Так, було скорочено багато необхідних посад для обслуговування рухомого складу, при цьому адмінпарат практично залишився той же. Мала кількість працівників не давала змогу робити необхідне технічне обслуговування та поточні ремонти, що призвело до руйнації та виходу з ладу навіть нових машин. Також незрозумілою була позиція міськради передати збір виручки додатковій організації – КП «Житомиртранспорт».

Після екскурсії у ТТУ та появи публікацій про це у місцевих ЗМІ у соцмережі розгорілася м'яко кажучи, дискусія, а якщо точніше – негласна війна між двома транспортними чиновниками – очільником КП «Житомиртранспорт» Іваном Фурлетом та керівником ЖТТУ Євгенієм Демчиком. Предмет «війни» – валідатори для оплати проїзду. 1 листопада Іван Фурлет на своїй сторінці в соцмережі звинуватив Демчика в тому, що він саботує впровадження електронного квитка в громадському транспорті.

Наступного дня, 2 листопада, очільник КП «Житомиртранспорт» детальніше пояснив ситуацію, яка склалася з валідаторами. За його словами, команда реформаторів за кілька років запровадила електронний квиток у громадському транспорті Житомира, виконавши величезну роботу. У вересні в ТТУ прибула чергова партія валідаторів, але новопризначений начальник ТТУ Євгеній Демчик відмовляється їх приймати на баланс.

Керівник ЖТТУ відреагував на звинувачення у свій бік коментарем у тому ж Фейсбуці. Євгеній Демчик пише, що 20 вересня на підприємство прибула партія валідаторів вартістю 2,3 млн гривень. Однак він не прийняв їх на баланс ТТУ, оскільки існують кримінальні провадження, пов'язані із закупівлею валідаторів. «Я не блокую впровадження програ-



ми. Але я б порадив начальнику КП «Житомиртранспорт» не перекладати проблему з хворої голови на здорову. І якщо у команди реформаторів виникла проблема із впровадженням електронного квитка, вирішуйте ці проблеми, а не робіть з мене крайнього. Це ваша зона відповідальності, а не моя. Я готовий до публічних дебатів, у мене є всі документи для підтвердження моїх слів», – резюмував Євген Демчик.

Нагадаємо, новий керівник ЖТТУ приступив до роботи 10 вересня поточного року. «У перші дні перебування на посаді я промоніторив поставки обладнання на підприємство, включаючи і поставку валідаторів. Разом з тим представники колективу повідомили мені, що існують кримінальні провадження, пов'язані із закупівлею валідаторів, і що вже не перший місяць наші працівники змушені ходити на допити в СБУ, не розуміючи, що відбувається, і що певний тиск позначається на якості їх роботи. Як з'ясувалося пізніше, кримінальне провадження було не одне. Варто також зауважити, що тоді, втім, як і зараз, на підприємстві не було оригіналів документів на закупівлю валідаторів, так як всі вони були вилучені правоохоронними органами», – пояснює Євгеній Демчик. «20.09 на підприємство привозять нову партію валідаторів на 2 мільйони 304 тисячі гривень. З огляду на відсутність їх фінансування ми взяли техніку на відповідальне зберігання. Про це трохи нижче. Того ж дня, 20.09, я звернувся з листом в УСБУ в Житомирській області з про-

ханням дати мені роз'яснення, чи має право КП ЖТТУ здійснювати платежі ТОВ «Сімбол Системс», враховуючи відкрите кримінальне провадження відносно цього підприємства за статтею 258–5 ч. 1 КК України (Фінансування тероризму, тобто Дії, вчинені з метою фінансового або матеріального забезпечення окремого терориста чи терористичної групи), а також з огляду на той факт, що всі договори підприємства за попередні керівники підприємства». Як наголошує керівник ТТУ, відповіді на лист він так і не отримав.

За словами Євгенія Демчика, 25 вересня він отримав листа з проханням оформити заявку на фінансування валідаторів, які перебували в КП ЖТТУ на відповідальному зберіганні, з підписом начальника управління транспорту та зв'язку Михайла Грищука.

Далі ця детективна історія набуває обертів. Вже 28 вересня на підприємство прийшли представники УСБУ в Житомирській області та повідомили про існування ще одного кримінального провадження за статтею 191 ч. 3 КК України (Привласнення, розтрата майна або заволодіння ним шляхом зловживання службовим становищем). Того ж дня, 28 вересня, від мера міста приходить доручення – оформити та подати у встановленому порядку заявку на фінансування заходу «Технічне переоснащення автоматизованої системи оплати за проїзд». Доручення прийшло якраз після того, як з підприємства виїхали представники УСБУ.

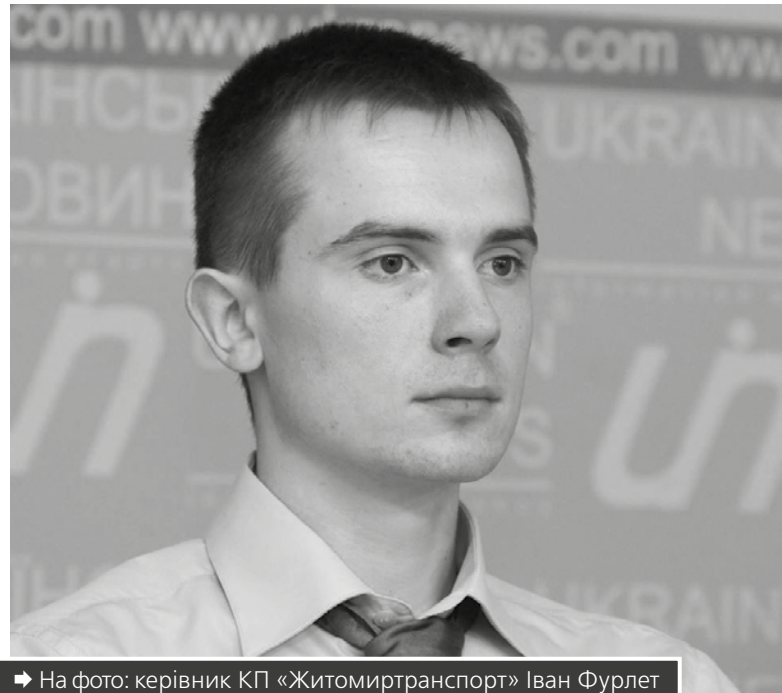
Знову цитата Євгенія Демчика: «Я не один раз усно, а також



письмово пропонував такий варіант, щоб закупівлею валідаторів займалося КП «Житомиртранспорт», якщо вже вони впроваджують електронний квиток, і що моя зона відповідальності – це випуск транспорту».

Очільник ЖТТУ запропонував таке вирішення ситуації: «1) Валідатори бере на баланс КП «Житомиртранспорт», чисті, як вони кажуть, документи підписує керівник і продовжує впроваджувати систему в Житомирі. ТТУ займається, як і раніше, наданням транспортних послуг. 2) Є пропозиції від Приватбанку обслуговувати житомирські валідатори. При всіх підрахунках це обійдеться дешевше, ніж надання цієї ж послуги КП «Житомиртранспорт». Швидше за все це і розбухало ди-

ректора КП «Житомиртранспорт». Рішення за мером. До речі, зараз КП «Житомиртранспорт» складає лише 2% виручки від загальної суми. За обслуговування валідаторів КП ЖТТУ має перераховувати їм близько 75 тисяч гривень на місяць плюс вони забирають 5% від зібраної виручки. При цьому я як керівник не розумію, за що підприємство платить 75 тисяч, адже калькуляції за обслуговування валідаторів просто немає. Крім того, доступу до Асопа у ТТУ теж немає. Ми не бачимо, на якому маршруті, коли були зібрані гроші. Всю інформацію потрібно отримувати в ручному режимі. За два місяці КП «Житомиртранспорт» збирало близько 100 тисяч гривень, але жодна гривня на КП ЖТТУ не надійшла».



➔ На фото: керівник КП «Житомиртранспорт» Іван Фурлет

На пост Демчика оперативно відреагував директор КП «Житомиртранспорт». Фурлет пише, що в кримінальному провадженні щодо валідаторів ніяких порушень ніхто не знайшов: «Це провадження скоро відсвяткує свою другу річницю, однак жодних порушень ніхто не знайшов. Повторю, вважаю, що головною мотивацією цього кримінального провадження було бажання отримати вигоду».

За словами Івана Фурлета, закупівля у ProZorro проводило КП ЖТТУ, і тільки директор КП ЖТТУ може прийняти обладнання, яке вже потрібно встановлювати у транспорт. Очільник «Житомиртранспорт» відповів і на інші пункти Євгенія Демчика: «Дані про зібрану виручку та кількість пасажирів найпершим отримує відділ збору виручки КП ЖТТУ, ще до того, як ці дані потраплять до системи. Ми їх акумулюємо і передаємо в узагальненому вигляді»; «Діяльність КП є прозорою і часто надто зарегульованою. Будь-які рішення, особливо фінансові, погоджуються із органами виконавчої влади. Всього прибутку підприємства, основні засоби, набуті в ході діяльності, є надбанням Житомирської міської ради»; «І найголовніше – якщо керівник розуміє діяльність підприємства і його мету, то він налагоджує співпрацю із партнерами, а не шукає, як їх кинути. Тому питання: чи може Євгеній Демчик виконувати свої обов'язки, якщо він не хоче прийняти відповідальність і реалізовувати ухвалену до нього процедуру реалізації стратегії міста».

Тим часом також у Фейсбуці з'явився пост відомого у Житомирі блогера Віри Іванчук наступного змісту:



➔ На фото: керівник ЖТТУ Євгеній Демчик

«За словами хороших людей, які працюють за адресою: місто Житомир, вулиця Фещенка-Чопівського, придбані валідатори для трамвайно-тролейбусного управління виготовлені в далекому 2015 році. Крім цього, вони були списані самим заводом, так як мали певні дефекти. Відповідно, виникає питання: як списані валідатори виявилися в Україні і яка їхня реальна вартість? Якщо на перше питання у мене, на жаль, відповіді немає, то на друге є. Один валідатор обійшовся місту в 480 євро, притому ціна цього списаного китайського барахла становила 30 доларів за штуку. І це без програмного забезпечення, адже його купували окремо. Причому двічі. Один раз нібито для стаціонарних валідаторів, а другий – для переносних. Вартість кожної програми склала понад 1 мільйон гривень, притому це два абсолютно однакових програмних забезпечення. Ось так молоді

таланти, що випали з гнізда «ДемАльянсу» та дивом потрапили в БПП у 2015 році – Діма і Ваня, транспортну реформу у Житомирі здійснювали. Не здивуюся тому, що Ткачук поїхав у Китай не шукати для Житомира нові трамваї і електробуси, а шукати документи, які змогли б врятувати його кістлявий зад. Невже це йому порадила секретар міської ради Наталія Чиж, в кабінеті якої в останні тижні так полюбив за сиджуватися заступник мера з питань транспорту? За моєю інформацією, хлопці з СБУ зараз розслідування всіляко гальмують. Кажуть, що їм дали вказівку згорі. Але ж на житомирському СБУ світ клином не зійшовся, чи не так? Адже є й інші органи, і в інших областях...»

Наприкінці виникає настирливе бажання пригадати та перефразувати популярну пісню Володимира Висоцького: «Ти ж валідатори не тронь, а, Вань...».

## Бюджету участі бути: за певних умов

Ольга Сідлецька

**Міський голова, ймовірно, найближчим часом підпише результати бюджету участі, але за певних умов.**

Під час позачергової сесії Житомирської міської ради один з депутатів попросив у мера прокоментувати своє рішення з приводу накладання вето на результати щорічного бюджету участі, адже містяни обурені, бо голосували здебільшого чесно.

«Я вже не один раз казав: я не проти бюджету участі. Я сам ходив голосувати усі 3 роки і говорив, що бюджет участі необхідний Житомиру. Він підтримує ініціативу житомирян і згур-

товує їх навколо окремих проєктів. До цього ніяких питань немає», – сказав міський голова. Сергій Сухомлин зауважив, що за окремими проєктами були випадки, коли можливі були застосування адмінресурсу. За його словами, були й інші схеми.

«Координаційна рада згідно з положенням повинна була проаналізувати всі ці приклади. Якщо це, наприклад, 20 голосів, треба було зняти ці 20 голосів. І неважливо навіть, скільки голосів. Треба було вказати на цю помилку, щоб наступного року зробити положення таким, щоб у подальшому така помилка була неможливою. Це перше. У нас у положенні сказано, що житомиряни мають право голосувати. Електронна система показала 1068 голосів, які не підтверджують, що це – житомиряни. І вони мали опублікувати ці 1068 голосів. З кожним пунктом цих зауважень потрібно

було розібратися і напрацювати пропозиції до положень на наступний рік. Якби координаційна рада все це зробила, ніяких сумнівів не було б, я підписав би їх протокол. Але вона це не зробила. Координаційна рада, як я розумію, зараз намагається виправити цю помилку. Вона вже знов почала розглядати кожне можливе порушення. І від того, як вона це відпрацює, і від того, скільки у неї це займе часу, будемо розглядати на сесіях, потрібно змінювати координаційну раду чи положення чи, можливо, щось інше. Якщо вона відпрацює так, як вона повинна, то, можливо, ще до сесії буде підписаний бюджет участі», – сказав міський голова.

Нагадаємо, 23 жовтня під час прес-конференції Сергій Сухомлин повідомив, що не підписав розпорядження щодо результатів бюджету участі, оскільки були порушення під час голосування.





КУТОЧОК  
ВОДІЯ

**Леонід ГРОМІК,**  
завідувач дру-  
гого відділення  
Житомирського  
професійного  
політехнічного  
ліцею

## Культура і безпека

(продовження теми)  
Початок у №40  
від 17 жовтня 2018 р.

При найменшому підозрілому відхиленні в русі автомобіля зразу скидайте швидкість, відпускаючи акселератор. Цікаво те, що навіть учні, які навчаються на курсах майбутніх водіїв, не всі знають, що акселератор – це регулятор кількості горючої суміші, яка поступає в циліндри двигуна внутрішнього згорання.

Це радше недолік вчителів, ніж учнів, але, навчаючи інших, потрібно слідувати за технічною термінологією або хоча б пояснювати, що акселератор – це педаль газу. Незрозуміле прагнення водіїв, особливо молодих, «вичавити» з двигуна все можливе, не думаючи про наслідки. Незайвим буде нагадати про зниження швидкості в населених пунктах до 50 км/год. Це результат наслідків «вичавлювань». Шведи, наприклад, обмежили допустиму швидкість у багатьох населених пунктах до 30 км/год, і це при тих дорогах, які вони мають.

Будьте дуже уважними в дощову погоду. Особливо в темряві, коли складається враження, що перед автомобілем стіна. Такий ефект відчувається і взимку при сильному снігопаді. Знизьте швидкість, ввімкніть світло, яке дає вам можливість орієнтування в просторі, і примножите увагу. Проїжджаючи через калюжу, не змінюйте напрямку руху – знизьте швидкість і рухайтесь прямолінійно. Автомобіль в калюжі, навіть і на мокрій дорозі, губить якість зчеплення з нею, і це варто пам'ятати при виборі швидкості руху при мокрому покритті дороги чи під час снігопаду.

Обгін – дуже відповідальний момент, і здійснювати його потрібно, переконавшись на 100% відсотків у безпеці маневру. Підйоми, повороти дороги не додають надійності у здійсненні обгону, тому вибирайте момент, коли бачите всіх учасників руху: і тих, що обганяєте, і тих, хто їде зустрічною смугою. Розраховуйте швидкість так, щоб не створити проблеми тому, кого обганяєте «підрізаючи» – це оцінка вашому водійському досвіду і культура поведінки на дорозі. Якщо виникла непередбачена ситуація на дорозі при обгоні – максимально притисніться до того, кого обганяєте, і сигналом фар просіть надати можливість завершити обгін. Ніколи не зупиняйтесь на дорозі з вивернутими колесами вліво.

Далі буде.

Реконструкція набережної,  
або Чергові Нью-Васюки

Руслан Мороз

**Зовсім недавно головний архітектор міста Юрій Безбородов оприлюднив проект реконструкції центральної алеї в гідропарку, який розробив архітектор Юрій Варламов.**

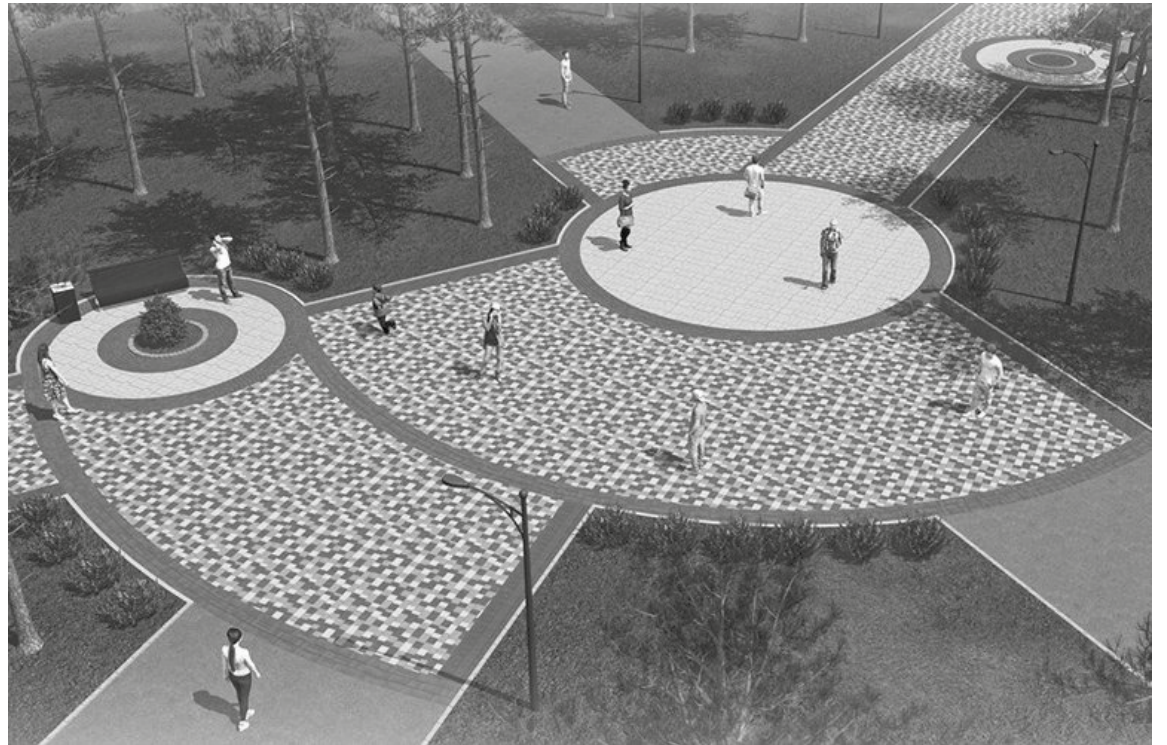
Роботи планують розпочати вже у 2019 році, а замовником виступить КП «Парк».

Юрій Безбородов на своїй сторінці у Facebook з радістю сповіщає: «Звичайно, проекти у міста є, і це не тільки освітлення фасадів, як деякі представляють. Ось один із прикладів: візуалізація за проектом реконструкції центральної алеї міського Гідропарку, замовником якого є КП «Парк», архітектор – Юрій Варламов. Маю велику надію, що вийдемо з роботами на початку наступного року».

Вартість першої черги реконструкції складе, за словами Юрія Безбородова, 3 257 669 грн. Проект буде реалізований за кошти міського бюджету Житомира.

Проект досить цікавий, але до того на сторінці міськради у Facebook за 19 жовтня було проанонсовано ще одну подію: «Сьогодні міський голова Житомира Сергій Сухомлин та директор КУ «Агенція розвитку міста» Борис Пахолок презентували проект розбудови спортивно-культурного простору на набережній річки Тетерів, реалізація якого розпочнеться вже у 2018 році за секторальної підтримки ЄС».

У публікації містяться фото та посилання на подробиці. Тільки при спробі перейти за цим посиланням Facebook ви-



дає повідомлення, що матеріал недоступний або його видалено.

Цікаві та яскраві фото дають досить вражаюче уявлення про масштаби задумів. Тільки-от житомиряни вже мають у постійному користуванні аеропорт, з якого регулярно здійснюються рейси до Анталії, гірськолижний курорт на зразок Буковелю та інші «родзинки» невгамовного бажання мера Житомира Сергія Сухомлина та його найкращого бізнес-партнера, а за сумісництвом ще й віце-прем'єр-міністра України Геннадія Зубка щось «стибрити» з бюджету напередодні наступних виборів.

Фестиваль «Жовтень у Жовтні» – яскравий тому приклад, коли Президент України через фонд власної дружини перераховує кошти у фонд дружини віце-прем'єр-міністра за лояльність та підтримку на наступних виборах. А всі такі «родзинки» – це просто прихована спроба додати до власної кишені ще грошенят



та трошки заकुмулювати їх на передвиборчих рахунках. Виходячи з таких розрахунків, можна припустити, що фальсифікація та тиск на виборців буде шаленою. Вже на сьогоднішній час практично «зачищено» всі ЗМІ. А ті, що залишилися, фактично виконують функції прес-служб та піар-агенцій.

Містяни вже трошки втомилися почувати себе «лохами» та в коментарях в Інтернеті до таких новин майже не стримують свого обурення.

Хочу нагадати, що існуюча влада – не першопроходець у намаганнях створити з Житомира Нью-Васюки та «нагріти» на цьому свої кишені. Ще 1 грудня 2008 року тодішній мер Житомира Віра Шелудченко відкрила виставку «Майбутнє Житомира». В експозиції, яка була розміщена в Житомирському драмтеатрі ім. І. Кочерги, були представлені планшети з ескізами проектів архітектури.

Тоді також пафосно звучали слова Віри Тимофіївни: «Головна мета виставки «Майбутнє Житомира» – це прозорість міської влади і залучення місцевої громади до розробки і втілення проектів, які найближчим часом будуть впроваджуватися в Житомирі. Ми – перше місто в Україні, яке долучить до свого розвитку всіх жителів конкретних будинків, вулиць, районів і міста Житомира в цілому. Житомиряни зможуть розглядати конкретні проекти, долучатися до їх обговорення і самостійно впливати на їх втілення в реальне життя. Кожен повинен знати: з сьогоднішнього дня міська влада Житомира починає якісно новий діалог з жителями міста».

Просто дежавю по-житомирськи. На приведених візуалізаціях ви самі можете переконатися в тому, що повірити владі – це знову наступити на граблі, на які ми наступаємо вже майже тридцять років.





# Мораторій – для сміху чи – для толку?

Микола Корзун

## Найкращий час для голосування – перед обідом!

Із подивом, а потім і розгубленістю житомиряни та жителі Житомирської області прочитали та почули про те, що під час сесії Житомирської обласної ради 25 жовтня 2018 р. депутати ухвалили рішення «Про запровадження мораторію на публічне поширення російськомовного культурного продукту на території Житомирської області». Що це означає або як розрізнити, що російськомовний культурний продукт вживається, поширюється у публічному просторі, у рішенні сесії Житомирської облради не говорилося. Сам процес ухвали такого «мораторію» проходив доволі швидко і практично без обговорення. Питання знаходилося у порядку денному сесії під № 59, а тому, можливо, депутати більше вже думали про обід, ніж про мораторій на «продукт». Але якби навіть питання про заборону використання російськомовного культурного продукту депутати Житомирської ради розглядали на самому початку сесії, від цього мало що змінилося б. Бо вже після сесії, коли депутатів просили прокомментувати досить дивне і неоднозначне рішення або розповісти про логіку та причини його прийняття, виявилось, що далеко не всі депутати Житомирської обласної ради розуміють суть запровадженого мораторію. Однак запитання щодо того, які наслідки та у чому суть запропонованого мораторію, під час сесії поставив лише депутат Олександр Яковчук. Проте відповіді у сесійному залі стосовно змісту запровадженого мораторію на публічне використання російськомовного культурного продукту так ніхто й не отримав. Голова фракції ВО «Свобода» у Житомирській обласній раді Сидір Кізін змушений був, як автор проекту рішення про «мораторій», сказати про те, що мораторій запроваджується «до завершення війни України та Росії». Потім Сидір Васильович, замість того, щоб назвати хоча б орієнтовний перелік заходів, якими має втілюватися у життя майбутній мораторій, нагадав усім присутнім у залі колегам-депутатам про те, що «замість того, щоб лити воду на млин ворога, маємо лити воду на своє колесо». Підсумки голосування виявили 39 депутатів Житомирської обласної ради, які вирішили лити «воду на своє

колесо», а «ворожий» культурний продукт відтепер опиниться під заборонаю. Хоча відчувалося, що існувала нагальна потреба прояснити ситуацію із тим, що насправді буде означати запроваджений мораторій на публічне використання російськомовного продукту. Але у залі Житомирської обласної ради 25 жовтня 2018 року так ніхто цього і не зміг зробити.

Дивно, але ті майже два десятки депутатів облради, які не голосували за мораторій, так само не заохотили послухати інформацію від ініціаторів запровадження мораторію щодо причин та потреби у його появі. А тому, хто б і що сьогодні не говорив про винуватців чи ініціаторів прийняття рішення про мораторій на публічне поширення російськомовного культурного продукту, відповідальність за його прийняття лежить на кожному із депутатів Житомирської обласної ради. На кожному!

## Книги заховаємо – «до закінчення війни»

Лише на другий чи на третій день після завершення сесії Житомирської обласної ради почали лунати перші коментарі із приводу запровадження мораторію на російськомовний культурний продукт. Спочатку пролунали голоси, що мораторій означатиме заборону слухати популярний у народі російськомовний шансон, який найчастіше лунає у салонах автобусів та маршруток. Для переконливості такого пояснення наводили аналогію зі Львовом, де якраз рішення про мораторій на публічне використання російськомовного культурного продукту було запроваджене 28 вересня, тобто на місяць раніше. Найпершою потребою у прийнятті такого рішення львівські депутати якраз і назвали боротьбу із засиллям шансону у салонах автомобільного транспорту. Житомирські депутати про «шансон у транспорті» нічого не казали, але щоб певним чином накреслити подальшу долю та перспективу впровадження «мораторію» на російськомовний культпродукт, на сесії вирішили створити «робочу групу», до складу якої мали б увійти правоохоронці, фахівці-філологи та інші знавці-професіонали у питаннях інформаційної війни із «москалями». Вони, виявляється, мали б роз'яснювати населенню та керівникам установ, організацій та підприємств Житомирщини про неприпустимість трансляції чи поширення так званого «російськомовного культурного продукту». Але на головне питання про те, що таке той «російсько-

мовний культурний продукт», у Житомирі досі ніхто конкретно не відповів. Адже депутатам мало б бути відомо, що ще у 2016-му році в Україні був прийнятий Закон «Про заборону показу в Україні російських кінофільмів, відзнятих після січня 2014 року». Потім були Укази Президента України щодо дотримання посадовцями та чиновниками державних установ України обов'язковості використання державної мови. Тоді навіть було житомирянам приймати рішення ще й про мораторій на використання «російськомовного культурного продукту»? Поки що чіткої і логічної відповіді на це запитання так ніхто не почув. Хоча усім зрозуміло, що таку відповідь давати все ж таки доведеться. Адже книжки російською мовою, якими наповнені полиці українських книгарень у Житомирі та інших містах області, точно мають статус «російськомовного культурного продукту». Те ж саме стосується і книжок у бібліотеках Житомира і на території Житомирщини загалом. Ті твори, які надруковані російською мовою і знаходяться у цілком публічному просторі для доступу до них читачів, сьогодні, згідно з логікою рішення Житомирської обласної ради, мають бути заховані у книгосховища до завершення війни із Росією. А якщо вважати, що завершення цієї війни відбудеться не скоро, то тоді, наприклад, твори Пушкіна, Достоевського чи Гоголя не мають права знаходитися у публічному просторі України хтосьна як довго. Те ж саме стосується і репертуару популярних столичних театрів, де багато спектаклів виконуються у російськомовному варіанті. А якщо такий театр візьме та й приїде на гастролі до Житомира? Що тоді? Відмовимо у славленням акторам і колективам до того часу, доки «не завершиться війна»? І таких запитань у жителів Житомира та Житомирської області із приводу запровадженого обласною радою мораторію може виникати як завгодно багато. І навіряд чи знайдеться фахівець зі складу «робочої групи», який зможе аргументовано відповісти людям на запитання, що виникли. Тоді для чого було тин городити? Або, іншими словами, для чого було приймати під час сесії Житомирської обласної ради рішення, які завідомо суперечливі, недосконалі, або й зовсім недолугі за своєю суттю? Це, як кажуть, найголовніше із питань, які залишають найнеприємніше враження від того, чим насправді займаються народні обранці в умовах, коли в Україні галоупучими темпами піднімаються тарифи,



посилюється зубожіння народу, а комунальні «болячки» міст та сіл Житомирщини просто тонуть у морі невирішених проблем.

## Якщо дуже закортіло, то що робити далі?

До речі, депутати Житомирської обласної ради аж занадто очевидно поспішали ухвалювати рішення про запровадження мораторію на публічне використання російськомовного культурного продукту якраз 25 жовтня 2018 року. Чим можна було пояснити таку квапливість, якої ніхто давно не виявляв у ставленні чи вирішенні важливих соціальних проблем жителів Житомирщини? Якщо чесно і відверто, то – нічим. Хіба лише тим, що ініціатори такого рішення – депутати від фракції ВО «Свобода» – вже на другий день після завершення сесії приймали у Житомирі свого партійного лідера Олега Тягнибока і, знову ж таки, за старою радянською звичкою, не проти були відрепортувати своєму партійному лідеру про «чергову здобуту перемогу». Хоча рішення Львівської обласної ради, так само, як і аналогічне рішення Житомирської облради про «мораторій на публічне використання російськомовного культурного продукту», отримали досить неоднозначну оцінку з боку міжнародного товариства. Якщо реакція Росії була негативно прогнозованою і використовувалася для того, щоб у черговий раз довести світові про «утиски російськомовного населення в Україні», то посол дружньої до України Канади Роман Ващук назвав рішення про «мораторій щодо публічного використання російськомовного продукту» звичайною дурницею. З ним невдовзі солідаризувався у ставленні до «мораторію» ще один симпатик України – посол Великої Британії Джудіт Гоф. Хоча нічого сенсаційного наші закордонні друзі для нас і не відкрили. Адже ухвалюючи рішення про «мораторій на публічне використання російськомовного культурного продукту»,

депутати нашої Житомирської обласної ради мали б уважніше прочитати хоча б статтю 10-у Конституції України, яку досі ніхто не заперечував і не ставив під сумнів. Знову ж таки, а якщо у Житомирі все ж таки знайдуться ентузіасти, які, отримавши статус члена робочої групи із «роз'яснення» рішення сесії Житомирської обласної ради, візьмуться аж занадто ретельно викорінювати із публічного простору той «російськомовний культурний продукт», то хто може передбачити наслідки їх революційної діяльності? А ніхто. Однак те, що такими наслідками можуть бути десятки, а то й більше судових позовів, не викликає особливих сумнівів. Єдине, що може значно пом'якшити рівень деструктивності рішення Житомирської облради щодо мораторію на публічне використання російськомовного культурного продукту, є той фактор, що обласна рада рекомендувала міським, селищним та районним радам Житомирської області продублювати своє рішення «про мораторій» на відповідних сесіях, так би мовити, на місцях. І ось тут може виявитися цікава річ: депутати місцевих (селищних, міських та районних) рад Житомирщини здатні куди ретельніше обговорити усі деталі та наслідки ухвалення Житомирською радою рішення про вище згаданий «мораторій». А тому так просто, тихо, непомітно і без обговорення рішення про мораторій на публічне використання російськомовного культурного продукту у районах та містах Житомирщини (як це було 25 жовтня під час сесії Житомирської облради) НЕ ПРОЙДЕ. А раз так, то ніхто «на місцях» його виконувати не буде. Хоча, здається, що із самого початку його ухвали у сесійному залі Житомирської облради його виконувати ніхто й не збирався. А тому, що не знав як! А наламати дров і вскочити у халепу тільки через те, щоб комусь аж занадто закортіло прозвітувати про «успішну роботу» на благо нації, насправді охочих сьогодні дуже обмаль.



# Олег Ляшко вибив з держбюджету мільярд гривень на ліки для онкохворих

Програма «Доступні ліки» наступного року буде розширена за рахунок ліків для хворих на рак. Цього року на неї з держбюджету було виділено мільярд гривень, наступного, за наполяганням Олега Ляшка, заклали два мільярди.

Олег Ляшко переконаний: щоб люди не помирили через брак коштів на лікування – медикаменти мають бути доступними для всіх. Він порівняв ціни в українських та закордонних аптеках і дійшов висновку: у нас медикаменти дорожчі вдвічі!

Щоб його нарешті почула



влада, Ляшко накупив найпоширеніших ліків у найближчій до Верховної Ради аптеці, прийшов з ними на засідання парламенту та порівняв їх вартість з вартістю аналогічних препаратів у сусідніх країнах.

«Препарат від серцевої недостатності «Мілдронат» в Білорусі коштує 140 гривень, а в Україні – 250, препарат для зниження тиску «Мікардіс» в Польщі коштує 500 гривень, в Україні – 650, кровоспинний засіб «Дицинон»

в Білорусі коштує 250 гривень, в Україні – 400, «Финлепсин» від епілепсії в Білорусі коштує 330 гривень, в Україні – 450, ліки для лікування суглобів «Структум» коштують в Польщі 400 гривень, в Україні – 800. При цьому середня зарплата в місяць в Україні – 275 євро, в Білорусі – 400, а в Польщі – 1150. І після цього мені влада продовжує розповідати, що наші вимоги щодо встановлення контролю за цінами – це популізм? Якщо не виконати ці вимоги – мільйони людей просто помруть», – зазначив Ляшко.

Знизити ціни на ліки можна мінімум на чверть, впевнений лідер Радикальної партії. Для цього, крім введення держрегулювання цін, політик пропонує ще низку методів.

«Скасування ПДВ на ліки, обмеження рентабельності і зовнішнє референтне ціноутворення, демонополізація ринку

аптек – щоб, як у Польщі, одному власникові не належало більше 2% аптек. У нас же аптечні монополії змовляються і щодня піднімають ціни, як хочуть. Крім того, вимагаємо розширити перелік доступних ліків. На цей рік ми вибрали мільярд гривень на програму «Доступні ліки». Ми наполягаємо, щоб на наступний рік було виділено 2 мільярди гривень, в тому числі на ліки від онкології», – перерахував основні кроки для здешевлення ліків Ляшко.

Крім того, знизити ціни на медпрепарати, за його словами, допоможе знищення монополії міжнародних фармацевтичних картелів в Україні, щоб наш національний виробник міг робити більш дешеві та якісні аналоги. А для недобросовісних фармацевтів, які замість таблеток продають крейду, Ляшко вимагає жорсткої кримінальної відповідальності – 15 років в'язниці.

# У Житомирі обрали принцесу та принца Європи

4 листопада у Житомирі відбувся грандіозний проект, до якого одночасно увійшли одразу 4 заходи: Міжнародний дитячий конкурс краси «Принцеса та принц Європи 2018», «Найстильніша україночка та українець 2018», а також премія «Дитина року 2018».

Організатор цього дійства, керівник продюсерського центру успішного розвитку дітей «Kids Go» Наталія Мельничук приклала чимало зусиль, щоб створити справжнє свято не тільки для учасників, а й гостей. Наталія – волонтер, який підтримує дітей з обмеженими можливостями та особливими потребами. Цього разу діти-учасники відвідали

центр «Я – мама», поспілкувалися, погралися з особливими дітьми та залишили їм багато подарунків і позитивних емоцій.

У день знайомства учасники конкурсу з усіх куточків України отримали чудовий подарунок від організатора – прогулянку на лімузінах нічним Житомиром, шоу-дискотеку, а також обмінялися подарунками.

До складу журі були запрошені талановиті та шановані люди не тільки в нашому місті, а й за його межами: зірка української естради, оперна дівка Олена Гребенюк; співачка, режисер, голова ГО «Джем», керівник вокалу школи Наталії Могилевської Марія Білівська; талановита титулована модель, організатор конкурсів краси Ілона Марчук; маленька «Міні Міс Світу 2017» Марина Прут. Також до журі увійшли представники міжнародної фармацевтичної корпорації «Юрія-Фарм», контактного зоопарку «Multizoo», газети «20 хвилин».

Чарівна хореограф-постановник конкурсу Мілена Мельничук виклалась на повну, виходи принцес були неперевершеними.



У перервах між виходами конкурсанток гостей розважали своїми піснями учні вокальної школи Олени Гребенюк при центрі «Kids Go».

Кожна з учасниць – вже принцеса!!! Та головні титули і корони в своїх категоріях отримали: Ангеліна Яницька (м. Житомир), Дарина Гришко (м. Київ), Софія Пальниченко (м. Кам'янець-

Подільський), Анна Покрасова (м. Житомир), Варвара Міллер (м. Чернівці), Анастасія Гарасимчук (м. Київ), Людмила Москаль (м. Херсон), Аніськова Злата (Херсон). А титул «Принц Європи 2018» отримав Владислав Луцюк.

Окремо була виділена категорія супер-профі (учасники, які вже мають міжнародні титули):

Каміла та Жасмін Моргунови (м. Житомир), Маргарита Літинська (м. Івано-Франківськ), Аліна Тимофеева (м. Олександрія).

Окремо хочеться відмітити феєричність та нестандартність конкурсу для жінок – мам учасниць. Це було неперевершено!

Принцеси та принци, успіхів вам у всьому!



# «Молодіжний ринг» до Дня студента

Напередодні Дня студента, 15 листопада 2018 р., у приміщенні обласного телецентру проведуть традиційний «Молодіжний ринг-2018» за сприяння управління національно-патріотичного виховання, молоді та спорту Житомирської облдержадміністрації, управління у справах сім'ї, молоді та спорту Житомирської міськради та громадської організації естрадних діячів. Захід відбудеться в рамках патріотично-мистецької акції «Молодь – за мир і процвітання України».

вній номінації – «Кращий молодіжний естрадний виконавець 2018 року».

У мистецькій програмі візьмуть участь кращі молодіжні творчі колективи та виконавці – учасники Всеукраїнського проекту «Х-фактор», лауреати Всеукраїнського конкурсу сучасного танцю «Глобал Денс Фест», переможці українського етапу чемпіонату світу «Хіп Хоп Інтернешнел Юкрейн», лауреати всеукраїнського танцювального чемпіонату «The Challenge» та переможці щорічного конкурсу патріотичної



➔ На фото: Аріна Литвинчук

Щорічний «Молодіжний ринг» вже давно став традиційним та улюбленим для поціновувачів естрадного мистецтва і щороку збирає у глядацькій залі велику кількість своїх прихильників. За почесне звання «Кращий молодіжний естрадний виконавець 2018 року» цього разу змагатимуться лауреат міжнародних конкурсів, солістка «Brand Studio» житомирянка **Анастасія Єдлинська** та педагог з вокалу студії «Singwell», студентка Київського університету культури, лауреат міжнародних конкурсів **Аріна Литвинчук**. Протягом трьох турів вони співатимуть, відповідатимуть на запитання глядачів, а наприкінці заходу усі присутні своїми оплесками визначать переможця у голо-

пісні «Пам'ять жива». Прозвучать улюблені українські пісні та будуть представлені сучасні танцювальні композиції соціальної тематики.

У фойє телецентру буде організовано руханку «Молоді єднають Україну!», патріотичну акцію «Твій колір – синьо-жовтий», діятиме фотозона «Синьо-жовте селфі для друзів», де волонтери запропонують усім бажаючим зробити селфі з друзями на фоні фірмової синьо-жовтої розгортки, або відзняти відеопривітання з Днем студента. Найкращі фото та відео згодом з'являться у соціальних мережах. Серед глядачів проведуть конкурс соціальних слоганів до Дня студента.

За підсумками 2018 творчого року дипломи обласної адміністрації та міської ради у різноманітних номінаціях



➔ На фото: Анастасія Єдлинська

отримають відомі серед молоді колективи і виконавці – учасники фінальної мистецької програми «Молодіжного рингу».

Залишається додати, що створенню патріотично-мистецького заходу «Молодь – за мир і процвітання України!» сприяють: генеральний медіа-партнер заходу – телерадіокомпанія «ЕФІР» та радіо «ХІТ FM», «Радіо Рокс», «Русское» радіо Україна. **Ексклюзивний медіапартнер – газета «20 хвилин».** Ексклюзивний радіопартнер – «Житомирська хвиля». Інформаційні партнери – РА «Прайм», інтернет-

сайти: zhitomir.info, 0412.ua, Афіша Житомира, Moemisto.ua, Zamkova.info, dks.com.ua, Vgolos.zt.ua, Житомир Life, zt.20minut.ua, Житомир Today, газети «Авізо», «Імперія-TV», «Пульс».

**Отож, запрошуємо юнаків та дівчат у четвер, 15 листопада, о 17 годині у приміщення Житомирського обласного телецентру (вул. Театральна, 7) на відзначення Дня студента. Організації та навчальні заклади можуть замовити запрошення за номером: 460–465.**

Вл. інф.



## КОЛОНКА

### Які права гарантуються захисникам України?

(Продовження.)

Початок у №№ 40-42)

У межах проекту «Я маю право» проходить інформаційна кампанія «Права захисника». Подано відповіді на найпопулярніші запитання про права захисників України, механізми їх реалізації та захисту.

#### Безкоштовний проїзд

Учасники бойових дій, особи з інвалідністю внаслідок війни, ветерани війни та прирівняні до них особи мають право на безкоштовний проїзд:

- Усіма видами міського пасажирського транспорту;
- Автомобільним транспортом загального користування в сільській місцевості;
- Автобусами приміських і міжміських маршрутів, у тому числі внутрішньорайонних, внутрішньо- та міжобласних незалежно від відстані та місця проживання.

Учасники бойових дій додатково мають право на безкоштовний проїзд міжміським залізничним, водним, повітряним або автомобільним транспортом туди і назад 1 раз на 2 роки або туди і назад 1 раз/рік з 50% знижкою.

Особи з інвалідністю внаслідок війни додатково мають право на безкоштовний проїзд міжміським залізничним, водним, повітряним або автомобільним транспортом:

- I і II групи – туди і назад 1 раз/рік;
- III групи – туди і назад 1 раз/2 роки або туди і назад 1 раз/рік з 50% знижкою.

#### Підстави для отримання права на безкоштовний проїзд:

- Посвідчення учасника бойових дій, інваліда війни;
- Талони на проїзд (видаються разом з посвідченням).

– Паперові, електронні квитки (для проїзду міжміським та приміським транспортом). Для отримання квитка на пільгових умовах пред'являють в касі посвідчення учасника бойових дій, інваліда війни.

Згідно з рішеннями органів місцевого самоврядування в деяких містах безкоштовний проїзд може надаватися на підставі довідки про участь в АТО. Інформацію можна отримати в місцевих адміністраціях.

Більше інформації про проект «Я МАЮ ПРАВО!» – на сайті [pravo.minjust.gov.ua](http://pravo.minjust.gov.ua) та за номером 0800 213 103 (єдиний контакт-центр надання безоплатної правової допомоги).

Якщо виникли питання, за юридичною консультацією звертайтеся до місцевих центрів та бюро правової допомоги. Їх адреси та контакти ви можете знайти на сайті <http://zhytomyr.legalaid.gov.ua/ua/> у розділі «Місцеві центри».

**Продовження у наступному номері.**



# Будинок мрії

## Як обрати паркан для приватного будинку

**Будь-який домовласник розуміє, що захист своєї території, хоча б умовний, – це обов'язковий атрибут приватного домоволодіння.**

За огорожу ділянки від сторонніх очей, непроханих відвідувачів відповідає паркан, який є також і декоративною прикрасою ландшафту. Залежно від того, де розташований приватний будинок, – в галасливому місті або за його межами, огороження може виконувати різні функції і мати різні варіанти висоти, конструкції, дизайну, способу виготовлення і монтажу.

В даний час вибір матеріалів для виготовлення парканів тих чи інших моделей

дуже широкий, до найбільш популярних можна віднести наступні:

- дерев'яні;
- кам'яні;
- цегляні;
- вінілові (морозостійкі);
- металеві ковані і сітчасті;
- бетонні;
- з полімерних матеріалів
- з шиферу і профнастилу.

Якщо основною метою зведення огорожі буде захист від людей, тварин і охорона неприступності і приватності житла, то краще віддати перевагу кам'яним, цегляним, залізобетонним або комбінованим огорожам значних розмірів.

Наприклад, паркан, повністю зведений з каменю, буде мати неймовірно привабливий з точки зору естетики вид, про-

служить не роки, а десятиліття і чудово буде гармоніювати з кам'яною кладкою самої будівлі або її фундаментом. Але цінова категорія вихідного матеріалу для будівництва висока і роботи зі зведення вважаються досить непростими, тож без послуг професіоналів не обійтися, якщо тільки у вас немає досвіду роботи каменярем. В результаті кам'яний паркан може стати найдорожчим варіантом.

Трохи дешевше і простіше з точки зору монтажу може обійтися **цегляний паркан**. Це досить міцна і довговічна огорожа буде привабливо виглядати в разі, якщо основна будівля викладена з аналогічного матеріалу. До того ж цегляну огорожу можна декорувати – використовувати матеріал різних відтінків, прикрасити прорізи для воріт або хвіртки арками, невеликими колонами або башточками. Фантазії немає меж, враховуйте лише територію двору і ваші фінансові можливості.

Що стосується **залізобетонних конструкцій**, то це найбільш доступний за

вартістю варіант надійної огорожі, яка приховає від сторонніх очей ваше житло. У нашій країні такі паркани завоювали чималу популярність не тільки через демократичні розцінки, але і можливість досить швидко отримати огорожу будь-якої висоти і форми. Безліч фірм пропонують широкий вибір способу виливки таких заборів для будь-яких смакових переваг домовласників. Ви можете самі творити індивідуальний стиль не тільки вашої огорожі, а й зовнішнього вигляду всієї ділянки, адже паркан – важливий елемент архітектурного ансамблю вашого домоволодіння.

«Набірний бетонний паркан – це вдале рішення для огорожі будь-якої території. Надійність бетонного паркану, різноманітність дизайну елементів паркану, можливість встановлення паркану в будь-якому, навіть важкодоступному місці – одні з небагатьох причин, через які наші клієнти з Житомира і Житомирської області протягом багатьох років замовляють бетонний паркан. Ми виготовляємо елементи бетон-

**tehnosklad.ua**

## Техносклад®

### ПОБУТОВА ТЕХНІКА

**вул. С. Ріхтера, 40**

(0412) 466-548  
(093) 95-00-135  
(096) 974-17-20

## ЖАЛЮЗІ РОЛЕТИ

### захисні тканинні

## Римські штори

СИСТЕМА «День-Ніч»

**ВАСТО**

вул. М. Грушевського, 25, к. 31  
(050) 313-71-07, (093) 904-86-22  
(097) 933-19-79, (0412) 418-651  
[www.vasto.com.ua](http://www.vasto.com.ua)

**ВІКНА МЕТАЛОПЛАСТИКОВІ ВХІДНІ ДВЕРІ**

**знижка 35% ЦІНА МІСЯЦЯ**

Москитні сітки, підвіконня, відливи

**Формуємо дилерську мережу**

м. Житомир, вул. Київська, 79, 1-й пов., офіс 4, тел. (0412) 446-885, (067) 443-28-29, (093) 709-44-58

**БЕТОННІ ВИРОБИ**

ВІД ВИРОБНИКА

★ Вібропресована тротуарна плитка  
★ Бетонні декоративні паркани  
★ Заборні блоки під рваний камінь  
★ Садові бордюри

Тел.: 068-523-88-62, (067) 472-77-18  
Адреса: вул. Кооперативна, 3  
e-mail: [pulupchyk987@gmail.com](mailto:pulupchyk987@gmail.com)  
[www.decorbeton.com.ua](http://www.decorbeton.com.ua)





ного паркану виключно з якісної сировини, наша продукція повністю відповідає державним нормам і правилам.

Для встановлення набірної бетонної паркану не потрібно ніякої спеціальної техніки. Маючи необхідні навички, ви можете самостійно встановити огорожу або ж запросити для цього спеціалізовану бригаду, яка вручну змонтує паркан, не порушуючи ландшафт і не наносячи шкоди навколишньому середовищу», – розповідає директор компанії «Decor Beton» Євген Пилипчук.

Комбінуючи різні матеріали для виготовлення капітальної огорожі ділянки, можна домогтися не тільки високої міцності, надійності та довговічності конструкції, але й унікального зовнішнього вигляду, який підвищить рівень оригінальності і креативу вашого житла разом з ділянкою.

За допомогою комбінювання бетонних блоків і металопрофілю в конструкції огорожі можна створити дійсно надійну та міцну споруду, яка захистить ваше житло від всіх видів непрошених вторгнень. При фарбуванні профнастилу у відповідний до бетонної кладки відтінок, можна домогтися ще й естетично привабливого зовнішнього вигляду огорожі.

### Паркани з металу і комбіновані конструкції

Наступні в ціновій лінійці, а також за рівнем надійності і популярності – **капітальні огорожі з металевих конструкцій, а також з металопрофілю або профнастилу**. Такі моделі парканів можуть або монтуватися з кованих елементів, або складатися з профільних металевих листів на каркас з аналогічного матеріалу. Якщо такий паркан помістити на кам'яний фундамент, то його конструкція не тільки прослужить довше, але й буде більш міцною, надійною.

**Ковані паркани** міцні і надійні, але в силу своєї «прозорості» не зможуть захистити ваше житло від сторонніх очей. Якщо тільки ви не плануєте біля паркану висаджувати в'юнкі рослини і надалі отримати комбіновану огорожу з живими насадженнями.

**Сітчасті металеві огорожі** чудово виглядають і прослужать довше, якщо помістити їх на бетонну або залізобетонну основу. Якщо високий фундамент облицьовувати плиткою, пластиком або іншим матеріалом в тон до металевих конструкцій, може вийти дуже цікавий образ огорожі, яка буде служити вам довгі роки.

**Огорожа з металопрофілю** володіє набагато більш високим рівнем захисту приватності. Такий паркан забезпечить абсолютно глуху ізоляцію вашого домоволодіння.

Але є і мінуси у подібних огорож – в плані надійності і довговічності такий паркан істотно програє кам'яним і цегляним спорудам. Справа в тому, що металеві листи схильні до деформації при постійному механічному впливі (уникнути якого вкрай складно). Подрипини і відколи можуть стати причиною зародження іржі, яка істотно скорочує термін служби конструкції.

Високий паркан з металевим каркасом і вставками з полікарбонату не тільки надійно захистить ваше житло від сторонніх очей та відвідувачів, а й стане сучасною прикрасою ділянки, різьючи виділяючи її серед сусідів.

Оригінально буде виглядати досить надійна конструкція з металевих стовпчиків і дерев'яних дощок, що заповнюють простір між ними. Останнім трендом в організації ландшафтного дизайну вважаються живі стіни, огорожі, панно з квітів і вічнозелених рослин. Образ вашого забору буде неповторним, унікальним і креативним при використанні живих панно в проміжках між огорожами.

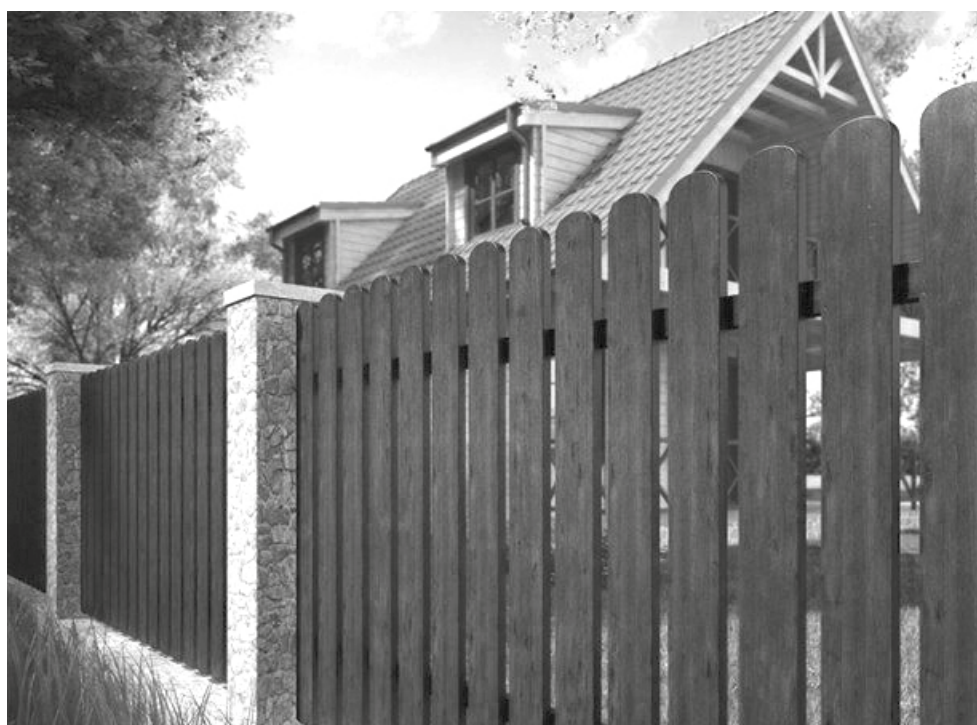
Не так давно **дерев'яні огорожі** були чи не єдиним доступним способом захистити свою територію для наших співвітчизників. Адже дерево – матеріал широкодоступний, відносно недорогий, легко монтується і обробляється. До того ж дерево можна різноманітно декорувати, покривати фарбою або лаком і не турбуватися про екологічність вихідного матеріалу.

Дерев'яні паркани поступаються в довговічності і міцності кам'яним, бетонним і цегляним моделям, але і коштують вони дешевше. Зводити дерев'яні паркан можна з дощок, паркану, рейок, кілків, гілок, так званого «кругляка» та інших пиломатеріалів.

Залежно від того який саме варіант деревини ви застосовуєте, можна отримати як високу капітальну огорожу, так і невеликий парканчик, тин або частокіл. Все залежить від зовнішнього вигляду вашого будинку, ландшафтного дизайну на ділянці і того результату, якого ви очікуєте від дерев'яної конструкції.

Всупереч розхожій думці, дерев'яні паркани гармонійно виглядають не тільки за містом, але і як спосіб огороження міського приватного сектора, особливо, якщо під дерев'яною огорожею є кам'яний, бетонний або цегляний фундамент.

Варіантів матеріалів для виготовлення парканів безліч, як і способів комбінювання та декорування конструкцій. При такому великому асортименті варіантів вибрати свою модель огорожі двору або присадибної ділянки зможе домовласник з будь-яким розміром гаманця і смаковими уподобаннями.





**20**  
ХВИЛИН  
20minut.ua

☎ 418-189



НАРОДНИЙ **БРЕНД** 2018

**ГЕНЕРАЛЬНИЙ ПАРТНЕР**

**ПРЕМІУМ ПАРТНЕР**

**PERFECT**  
Міжнародна рекрутингова компанія  
Офіційне працевлаштування за кордоном

**МЕГАПАРТНЕР**

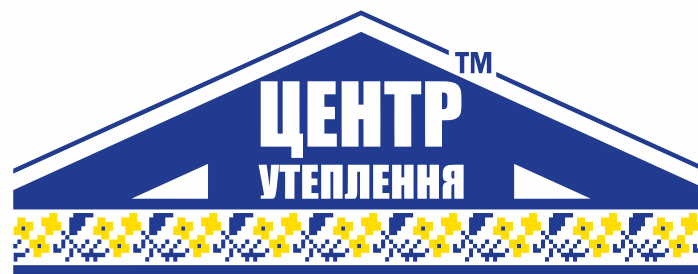
**ПРЕМІУМ**  
ПАРК

**ДОБРИЙ ГОСПОДАР**



м. Житомир, вул. Гагаріна, 13/69

**ЕКСКЛЮЗИВНИЙ ПАРТНЕР**



м. Житомир, вул. Вітрука, 3; вул. Вокзальна, 23а

**ОФІЦІЙНІ ПАРТНЕРИ**



Проспект Незалежності, 91/1,  
м. Житомир, тел.: 36-25-95



**КОМТех**  
ПОЛІССЯ  
**океан**  
КОРПОРАЦІЯ



# ЧИТАЧІ ОБИРАЮТЬ НАЙКРАЩИХ

ОРГАНІЗАТОР:

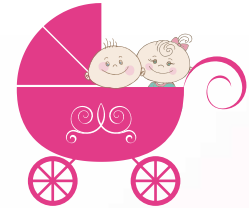


**Media Ресурс**  
РЕКЛАМНА КОМПАНІЯ

**ПАРТНЕРИ:**

## Учасники конкурсу НАРОДНИЙ БРЕНД 2018

**Автосалон:** Житомир-Авто, Автомир 57 «ОПАД»  
**Агенція з організації свят:** Fiesta studio, JAM Studio  
**Агенція нерухомості:** АН «Надійний світ», АН «Білий Дім», АН «Сіті», АН «Мегаполіс», АН «Максимус», АН «SolidWall»  
**Аптека:** Санітас, Скарбниця здоров'я  
**Банк:** Ощадбанк, ПАТ КБ «ПриватБанк», АБ «УКРГАЗБАНК»  
**Бар, паб:** Espresso bar "CAPPUCCINO", Паб Чеширський кіт, Три Гуся  
**Будівельні послуги:** ПП Компанія РОС, КотрекБуд, УютСтрой, Реал Буд  
**Веб-студія:** Seo Buben, Uzor.group  
**Весільний салон:** Панна  
**Виробник молочної продукції:** Молокія  
**Вікна (виготовлення, встановлення):** ПП Компанія РОС, Нові вікна, Окониш, Фабрика вікон «Океан», Альянс Буд Сервіс, ТОВ «Агронас», Євролайн  
**Двері, ворота (виготовлення, встановлення):** ПП Компанія РОС, Фабрика дверей «Океан»  
**Дизайн студія:** DD Studio, EDS Studio, VS WallDecor  
**Дитячий магазин:** CUBI, Варюшки-Андрюшки, Дитяча планета  
**Дитячі центри:** Амі Гамі, Kids City  
**Забудовник:** ЖК «Преміум Парк», ЖК «Тетерівський бульвар», ЖК «777», ЖК «Перлини Корбутівки», ЖК «Полісся 2»  
**Кадрова агенція:** Вакансія +, Максимус, Work&Study, «Perfect»  
**Кафе:** Alyssum, Тераса, New Island  
**Кондитерські вироби:** Ненажерка, Вацак, Житомирські Ласощі  
**Кондиціонери та системи вентиляції:** Комтех Полісся  
**Магазин автозапчастин:** Stop Transit, Океан  
**Магазин будматеріалів:** Епік, Океан, Котрек, Центр утеплення, Майстерпол, Олді  
**Магазин електроніки та побутової техніки:** Техносклад, Технікс, Технобаза  
**Магазин квітів та декору:** Greenflora, Люба Флора  
**Магазин меблів:** Океан, Коло меблів, Меблі склад №1  
**Магазин опалення:** Центр Утеплення, Фенікс, Прометей  
**Магазин садової техніки:** Добрий Господар, Оптима  
**Магазин сантехніки та кераміки:** Будівельний центр кераміки «Океан», СантехБуд  
**Магазин утеплення будинків:** Котрек, Центр Утеплення  
**Магазин одягу:** Класік, Colins  
**Медичний центр:** Лелека, Асклепій, Клініка Зір, Медібор  
**Металоконструкції та ковані вироби:** Коваль-Полісся, Фенікс  
**Напій алкогольний:** ТМ «Житомир Класична», ТМ «Житомир сучасна», ТМ «Президентський стандарт»  
**Напій слабоалкогольний (пиво):** ТМ «Чернігівське»  
**Натяжні стелі:** Костриця  
**Охорона та безпека:** Явір, Управління поліції охорони в Житомирській області, BSI-Group  
**Продуктовий магазин біля дому:** Люцина, Полісся-Продукт, Рукавичка  
**Ресторан:** Дубки, Вульф  
**Розважальний заклад:** Острів пригод, Квеструм «60 minutes», Multizoo  
**Салон краси:** Бджілка, Кураж, Студія краси INNA BILA, студія краси Шефель Ольги  
**Спортзал:** Lime, Адреналін, Імпульс, Clubnika fitness, Спорт Go  
**СТО:** Stop Transit, Букко, Океан-авто, Каприз, «СТО Сінгури»  
**Стоматологічна клініка:** Стоматологія Сіроша, Омега дент  
**Страхова компанія:** Страхова група ТАС  
**Танцювальна студія, клуб:** Varshalex, Естет, Аванте  
**Торговельний центр:** ТРЦ Глобал.UA  
**Туристична агенція:** Краветка Тур, Смайл  
**Ювелірний магазин:** КЮЗ



**ВАРЮШКИ АНДРЮШКИ**  
вул. Небесної сотні, 3а

**КОТРЕК**

*Ваш надійний партнер в будівництві*

**ТРЕНАЖЕРНА ЗАЛА**  
**in impulse**  
**ФІТНЕС-КЛУБ**

вул.Гагаріна, 47

**INNA BILA**  
STUDIO & SHOP



**еко**  
**Чернігівське**

ТОВ Радомисль ТК - офіційний дистриб'ютор  
в житомирській області  
м. Житомир, пров. 1-й Сінний, 4



**60 minutes**  
квеструм

вул. Рильського, 9, оф. 506

**ФОТО+**  
Житомир  
вул. Небесної Сотні 27  
тел.: 0986567607



# Вилкул виступив проти розрешення Нафтогазу зимою отключать жилье от тепла

**«Нафтогаз-реформа» может стать еще опаснее, чем «медреформа» Супрун.**

Один из лидеров оппозиции Александр Вилкул на своей странице в Facebook написал: «Власть дала Нафтогазу право отключать зимой жилье от тепла за долги. Это фактически лицензия на массовое убийство. Заморозить могут целые города».

НАК «Нафтогазу» дали право с 1 декабря 2018 г. отключать зимой тепло при задолженности за потребленный газ. Ранее оставляли людей без отопления в морозы запрещалось.

Вилкул отметил: «Долги за коммуналку превысили 38 млрд грн, но это не вина людей. Из-за роста тарифов и цен, безработицы и нищеты многим просто нечем платить за коммуналку. Но вместо помощи людям Кабмин сократил финансирование субсидий, их объем и количество их

получателей».

Напомним, 19 октября Кабмин поднял цену на газ для населения на 23,5% до 8550 грн/тыс. кубометров. В Минсоцполитики уже сообщили, что с декабря вырастут тарифы на тепло и горячую воду. Ранее, в мае 2018, Кабмин принял постановление № 329, в котором прописаны жесткие условия проверки получателей субсидий. В результате, согласно данным Госстата, в нынешнем году (в январе-сентябре) объем назначенных субсидий уже уменьшился на 76,6% по сравнению с январем-сентябрем 2017 года.

Александр Вилкул подчеркнул: «Чтобы вернуть людям нормальную жизнь, должна заработать экономика и промышленность. Мы подали соответствующие законы, и мы их примем после выборов, когда эта власть лишится возможности их блокировать. Это стратегический вопрос».

А оперативно, сейчас, я требую экстренного заседания Верховной Рады, чтобы, во-первых, заблокировать решение Кабмина



о повышении цены на газ на 23,5%, а во-вторых, снизить тарифы в 1,5–2 раза.

Эти законы мы тоже подали».

Отметим, Вилкул потребовал собрать экстренное заседание парламента, чтобы отменить решение Кабмина о повышении цены на газ и принять поданные оппозиционером постановления

Верховной Рады о запрете повышения тарифов (№ 9142), а также об их снижении (№ 8567).

Ранее Александр Вилкул на своей странице в Facebook написал: «Украина не должна превратиться в страну нищих стариков. Следующие выборы – единственная возможность остановить отъезд молодежи. После смены

власти мы обеспечим людей достойной работой и зарплатой на Родине».

Вилкул сказал: «Нынешняя власть действует не в интересах украинцев. Пятый год она продолжает войну, зарабатывая на ней. Она выгнала за границу уже 8 миллионов человек безработицей и долгами по зарплате. А у тех, кто остался в стране, власть забирает последние деньги ростом тарифов и цен. И только благодаря валюте, которую переводят своим семьям из-за границы наши уехавшие граждане, курс гривни еще окончательно не рухнул».

Напомним, в 2017 уехавшие работать за границу украинцы перевели своим семьям около 10 млрд долл. За это же время иностранные инвестиции составили лишь 2,3 млрд долл, то есть в 4 раза меньше.

Оппозиционер подчеркнул: «Если на выборах не изменить ситуацию, 8 млн уехавших не только не вернуться, но и заберут к себе своих детей».

## “Горюче” питання: чому нафта в світі дешевшає, а бензин та дизель в Україні ні?

Ольга Сідлецька

**У жовтні на світовому ринку нафта подешевшала, але ця тенденція не торкнулася українських АЗС, на яких ціни на бензин продовжують триматися на високому рівні.**

Директор консалтингової групи А-95 Сергій Куюн розповідає, чи збережеться поточна динаміка та коли українцям чекати зниження цін на паливе.

«За жовтень нафта подешевшала більше ніж на 13%, у останній день місяця вартість бареля марки Brent склала \$75,74. Але ціни на бензин на українських АЗС не поспішає повторювати спадаючу динаміку нафти», – розповідає експерт, – падіння ціни нафти – це дуже добрі новини для України.

На мою Сергія Куюна, листопад стане місяцем зниження цін

на паливе, оскільки падіння нафти є вже доволі відчутним. Це падіння почалося ще у жовтні, але ми поки не бачимо відповідної реакції АЗС.

За словами директора консалтингової групи А-95, це пов'язане з тим, що у жовтні ринок зіткнувся з дуже серйозним ресурсним дефіцитом. Особливо гостро стояло питання по дизельному паливу: адже дуже різко впали поставки з Білорусі. Якщо зазвичай обсяг поставок у даному напрямку складав 200 тисяч тонн у місяць, то у поточному жовтні він зменшився приблизно до 160 тисяч тонн. Це падіння на 20%.

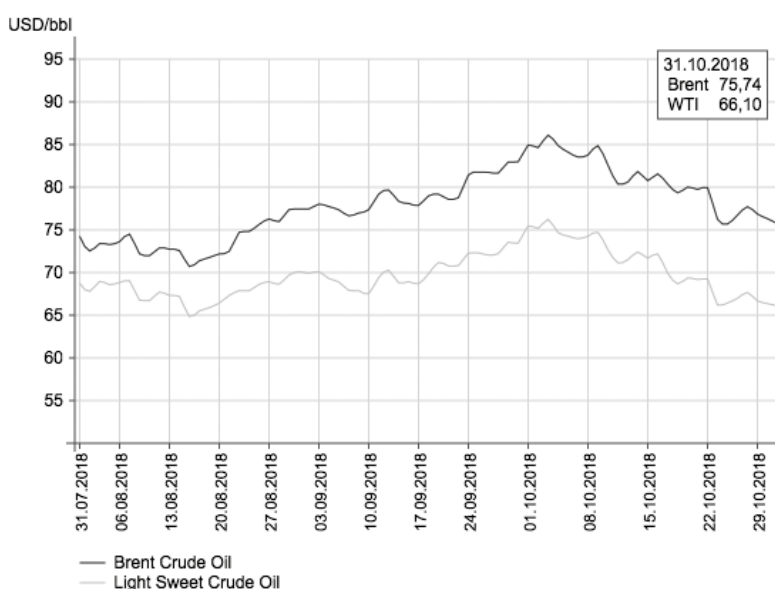
«Також жовтень подарував нам сюрприз у вигляді чудової погоди, що продовжило сезон активного споживання нафтопродуктів, і трейдери виявилися до цього не готовими. – зауважує експерт. – Ніхто не закуповував стільки палива: АЗС розраховували, що продажі будуть затухати, а вони залишилися на дуже високому, вересневому рівні. Через це дефіцит відчувався дуже різко, особливо наприкінці місяця.

«Через це ціни не тільки не впали, але деінде навіть зрос-

ли: ми бачимо, що найбільша мережа АЗС групи “Приват” підняла ціни на дизельне паливо. І сьогодні ми бачимо дуже незвичний випадок: дизельне паливо на АЗС цієї мережі є дорожчим, ніж бензин А-95. Це яскраво ілюструє проблему. Більш того, група “Приват” була змушена почати імпорту палива: до цього вона з 2016 року послуговувалася лише власним виробництвом у Кременчузі, на заводі Укртатнафти. В жовтні компанія почала імпорту морем. Паливо, яке заходить, є дорогим, оскільки придбане на строковому ринку», – пояснює Сергій Куюн.

На його думку, цей дефіцит поставив підніжку падінню цін, на яке розраховували експерти. Що стосується гальмування падіння цін на бензин, то воно частково пов'язане з тим, що трейдери компенсують понаднормовою маржею на бензин втрату прибутку з дизельного палива. Умовно кажучи, націнки по дизельному паливу сьогодні майже немає, а от націнка на бензин є на 1–1,5 грн вищою, ніж мала би бути. Вона компенсує те, що не добирають по дизелю.

«Але у листопаді ми очікуємо падіння цін на паливо. Осінь по-



троху вступає у свої права, споживання падає, і ціни також мають просісти відповідно до падіння ціни на нафту. Хоча ситуація по дизелю лишається незвичною: Білорусь досі не каже, скільки палива може поставити у листопаді. Можливо, це свідомий крок з її боку, оскільки зараз йде період перемовин та контракування палива на наступний

рік (з українськими компаніями). Білорусь може свідомо тримати ринок у невизначеності, щоб підіграти цікавість ринку до свого продукту і таким чином продати його дорожче», – підсумував директор консалтингової групи А-95 Сергій Куюн.

**Матеріал підготовано у рамках співпраці з проектом VoxUkraine**



# Успішний та ефективний «Кромберг енд Шуберт»

Небачений фестиваль #Kroschu\_Family Day відбувся 3 листопада на заводі «Кромберг енд Шуберт». Свято приурочили до третьої річниці від початку роботи заводу та розширення виробництва. Фестиваль організували для працівників та їхніх родин. Не забули і про журналістів, для яких організували прес-тур «3 роки ефективною та успішною роботи».

## Специфіка роботи компанії

Компанія «Кромберг енд Шуберт» уже 115 років у бізнесі та є провідним постачальником бортових кабельних систем. За цей час компанія може похвалитися понад 48000 працівниками у більш ніж 40 країнах світу. Такий розвиток та успіх – результат глобальної конкурентоспроможності. Головними цінностями компанії є лояльність, чесність, надійність, гнучкість, прагматизм і командний успіх.

На території України діє два заводи «Кромберг енд Шуберт», один із яких у Житомирі.

«Кромберг енд Шуберт» у Житомирі – компанія, що наглядно демонструє приклад успішного іноземного інвестування. Частка німецьких інвестицій складає 100%. «Кромберг енд Шуберт» займається виготовленням електричних бортових кабельних мереж для автомобілів провідних брендів: «Mercedes», «Audi», «BMW», «Volkswagen».

Цього року житомирський завод «Кромберг енд Шуберт» переміг у номінації «Найкращий проект». З-поміж сорока заводів компанії по всьому світі наш «Кромберг енд Шуберт» увійшов до трійки лідерів.

Наразі на заводі в Житомирі працює понад 3400 працівників, проте кількість збільшується кожного дня. Завод працює у три зміни, на кожну з яких працівників привозять 15 автобусів.

Сировина на завод надходить із-за кордону. На жаль, в Україні підприємство сировину не купує, тому що продукція не відповідає європейським стандартам.

– Те, що ми купуємо в постачальників, ми привозимо в Україну.



Тут монтуємо і вивозимо. Сировину ми привозимо з Європи, а також Америки та Японії. В Україні є великий потенціал для виготовлення своєї сировини, адже країна має бажання та ресурси. Проте наразі в Україні ми купуємо лише газ, енергію, – акцентує технічний директор «Кромберг енд Шуберт» у Житомирі Славомір Качмерик.

– На сьогодні на складі розміщена сировина на суму 4 млн євро, у той час, як денна видача продукції 500 тис. євро, – зазначає пан Качмерик.

Щомісяця компанія «Кромберг енд Шуберт» сплачує великий податок в Оліївську ОТГ – близько 6 млн грн. За дев'ять місяців поточного року підприємство уже заплатило 58 млн грн.

## Перспективи кар'єрного зростання

«Рівні можливості для всіх» – за таким правилом побудована вся система управління персоналом на заводі. Компанія готує робочі кадри самостійно. Отож реалізувати себе на підприємстві «Кромберг енд Шуберт» може кожен, головне мати бажання вчитися та опановувати нові навички. Віддаючись роботі, можна зробити кар'єру від простого робітника до керівника підрозділу.

– Оскільки від нас вимагають високу якість та безпомилковість, то відповідно до стандартів компанії ми навчаємо наших постійних працівників протягом тривалого періоду, – зазначає начальник відділу з управління персоналом Максим Козирев.

Система навчання складається з чотирьох модулів. Перший модуль триває тиждень: працівники-початківці вивчають лише теоретичні речі, такі, як положення підприємства, документи, виробничі терміни і т.д. Під час другого модулю, це наступний тиждень,



працівники практикуються у навчальному відділі, в якому є варіанти тренувального обладнання. Там вони проходять уже практичне навчання. Третій модуль: працівники працюють на лінії під наглядом досвідчених спеціалістів та намагаються відчувати темп роботи. Під час четвертого модулю працівники ще тривалий час отримують поради досвідченіших спеціалістів. Таким чином, повний цикл навчання сягає 90 днів.

– Після навчання ми очікуємо від них високої якості роботи і відповідностей до наших цінностей. Премія працівникам нараховується з першого тижня, незважаючи на те, що фактично працівники не виготовляють ще нічого, – додає пан Козирев.

Підприємство розділяє три категорії працівників: direct, indirect та staff. Найбільша кількість працівників категорії direct. Ця категорія створює своїми руками комплекти бортових систем. Працівники категорії indirect займаються технічною підтримкою виробничих процесів. Працівники категорії staff працюють у фінансовому відділі, а також це інженери, менеджери, логісти та інше.



енд Шуберт» розробив соціальний проект Baby Box. Уже в 2017 році була подарована перша коробка з речами для малюка. У компанії новонароджених ласкаво називають «крошенятка».

На сьогодні у декретній відпустці перебуває 132 працівниці. Виходячи в декретну відпустку, кожна працівниця в середньому отримує 45000 грн матеріальної допомоги у зв'язку з вагітністю та пологами.

Також є серія спортивних проектів: для прикладу, шахова школа. «Кромберг енд Шуберт» пишається та постійно підтримує свою футбольну команду «Леви-Кросху», яка вже має певні здобутки.

Керівництво «Кромберг енд Шуберт» любить та поважає своїх працівників. Не дивно, що фестиваль, присвячений третій річниці, пройшов на славу. Працівники заводу масово йшли зі своїми сім'ями на свято, аби відпочити та провести у приємній компанії вихідний день. «Кромберг енд Шуберт» відповідально віднісся до організації #Kroschu\_Family Day та ретельно продумав програму заходу.

Працівники мали змогу подивитися фільм і ролики про завод, а для їх родичів провели спеціальну екскурсію. Також підприємство підготувало фотовиставку та фотозону. Потурбувалися і про дітей: для них облаштували спеціальну дитячу зону. Родзинкою свята став драйвовий та емоційний концерт від кавер-бенду «Дебощ», DJ-сет. Ще одна приємна несподіванка – смачна вулична їжа.

– Свято вдалося. Мені дуже приємно, що керівництво турбується про нас, організувало такий незабутній фестиваль #Kroschu\_Family Day, – ділиться враженнями Дарина, яка працює на «Кромберг енд Шуберт» уже майже рік. – Я задоволена, а ще більше щаслива моя донька. Ми провели сьогодні прекрасний день у хорошій компанії.

– За результатами трьох останніх місяців середня місячна зарплата для категорії direct становить 11700 грн з податками. Для категорії працівників indirect – близько 17000 грн. Працівники категорії staff отримують близько 20000 грн, – зазначає начальник відділу з управління персоналом Максим Козирев.

За одну зміну, тобто за вісім годин роботи, працівники мають дві перерви: одна – 10 хвилин, друга – 20 хвилин.

## Соціальні проекти «Кромберг енд Шуберт»

Компанія «Кромберг енд Шуберт» є сучасною та іде нога в ногу зі світовими тенденціями.

– Тенденції є такі, що жодне підприємство та велика корпорація не можуть існувати на ринку, якщо вони не будуть приносити додаткового блага. Ми також на своєму рівні намагаємося забезпечувати людей якимись екстра-благами і маємо безліч соціальних проектів, – зазначає PR-менеджер Ольга Воевуцька.

Турбується компанія про своїх вагітних працівниць. «Кромберг



# ПОВЕРНУТИ ГРОШІ за утеплення житла. Як працюють «теплі кредити»?

**З початком нового опалювального сезону питання енергоефективності в оселі стає все більш актуальним.**

Одним із методів, як утеплити житло, не витративши багато коштів, є програма «тепліх кредитів». Вона дає можливість українцям зекономити на придбанні енергозберігаючого устаткування, отримавши компенсацію від держави від 20 до 40%. Як утеплитися із розумом, дізнавались наші експерти.

## Скільки компенсує держава?

Програма «Теплі кредити» працює в Україні з 2014 року. Її розпочинали як пілотний проект, у рамках якого держава частково компенсувала вартість заміни газових котлів на твердопаливні. Згодом програма поширилася на придбання іншого устаткування, а також енергоощадних матеріалів. Сьогодні «теплі кредити» видають на заміну вікон, утеплення стін чи оновлення даху в будинках. Загалом у затвердженому Кабміном переліку понад 20 пунктів, на які можна оформити позику, зокрема, теплоізоляційні матеріали, твердопаливні котли, економні лампи, сонячні панелі. Усі ці заходи дозволяють енергоефективно модернізувати житло і знизити рахунки за комунальні послуги.

Оформити «теплий кредит» можуть власники приватних будинків, об'єднання співвласників багатоквартирних будинків (ОСББ) і житлово-будівельні кооперативи (ЖБК).

Видають кредити у чотирьох державних банках: Ощадбанку, ПриватБанку, Укргазбанку і Укресімбанку. Строк позики – 3 роки,



мінімальний розмір – 10 тисяч гривень, максимальний – 50 тисяч. Від суми обраного кредиту власникам приватних будинків держава відшкодовує до 20% вартості негасових і неелектричних котлів та 35% – енергоефективного обладнання і матеріалів. ОСББ і ЖБК можуть отримати 40% від вартості утеплення багатоповерхового будинку загалом. Якщо в складі ОСББ є родини-отримувачі субсидії, то держава може компенсувати до 70%. Водночас сума відшкодування від держави не може перевищувати 14 тисяч гривень в розрахунок на одну квартиру.

## Як оформити «теплий кредит»?

Для того щоб оформити кредит, потрібно знайти необхідний товар і взяти у продавця рахунок-

фактуру, який містить кількість, опис товару та запропоновану ціну. Далі з рахунком потрібно звернутися в банк і подати відповідну заявку.

Власнику приватного будинку з документів знадобляться: паспорт, ідентифікаційний код, довідка про доходи за останні 6 місяців, чек-фактура з магазину, накладна на отримання товару, акт виконаних робіт (якщо проводилося встановлення металопластикових вікон або дверей, утеплення фасаду). Банк перевірить благонадійність позичальника і постачальника, а також товар на відповідність вимогам державної програми.

Важливо знати, що для оформлення позики для ОСББ потрібна згода 2/3 мешканців. Оформленням кредиту повинен займатися голова правління, маючи із собою протокол загальних зборів співвласників багатоквартирного будинку.

Якщо кредит схвалено, то позичальник має сплатити банку перший внесок обсягом 10% від суми кредиту. Далі банк перераховує всю суму вартості товару на рахунок магазину і звертається за компенсацією до Держагентства з питань енергоефективності. У підсумку сума кредиту зменшується на відсоток, який відшкодувала держава.

## Теплі міста

За даними Держенергоефективності, з листопада 2014 року до

серпня 2018 року українці оформили понад 296 тисяч «тепліх кредитів» на суму понад 6 млрд гривень. Причому їхня популярність щороку зростає. Тільки з початку 2018 року по «тепліх кредитах» з державного бюджету відшкодовано 270 млн гривень, а 19 жовтня Кабінет Міністрів виділив ще 100 мільйонів гривень на реалізацію державної програми.

«Тішить, що люди готові співпрацювати з державою з метою утеплення стін і заміни вікон. І це допомагає суттєво економити на поточних комунальних рахунках. Напевно, попит на програми «теплого кредитування» буде зростати», – упевнений економіст Андрій Забловський.

У зв'язку з високим попитом на позики постійно зростає і кількість місцевих програм з енергоощадного відшкодування. Зараз в Україні діє 163 регіональні програми відшкодування за кредитами на утеплення сумою фінансування близько 150 млн гривень. Держагентство з питань енергоефективності навіть запустило інтерактивну карту, на якій можна подивитись міста і обсяги фінансування (<http://saee.gov.ua/uk/programs/map>).

«Для кожної родини є унікальна нагода отримати подвійну, а інколи й потрійну фінансову допомогу при утепленні житла. Тож звертайтеся до мера міста чи очільника області та дізнавайтеся про додаткову підтримку», – за-

уважає голова Держенергоефективності Сергій Савчук.

## Економія у дії

Держенергоефективності постійно відслідковує результати енергоощадних програм. Так, на місцях вже можна відмітити історії успіху. Одна з найцікавіших – це утеплення Луцького ОСББ «Явір – 2011», яке облаштувало індивідуальний тепловий пункт та провело комплексну термомодернізацію будинку, залучивши 2 млн грн. З них 40% відшкодувало Держенергоефективності, а відсотки за кредитом – Луцька міська рада. У результаті проведеної модернізації витрати на опалення для мешканців будинку зменшилися у 2,2 раза.

Іншим цікавим прикладом є ОСББ «Берегиня» у Львові, яке вирішило взяти вже другий «теплий кредит» на комплексну термомодернізацію будинку. За рахунок державної програми мешканці вже встановили прилади обліку тепла та електроенергії, нові вікна, а також модернізували освітлення. У результаті витрати будинку на електроенергію скоротилися у 3–4 рази, а з вкладених 143 тисяч гривень держава компенсувала 105 тисяч.

За словами експертів, енергоефективність стає помітною як на окремих прикладах, так і в масштабах держави. Адже за останні 5 років споживання газу в Україні скоротилось майже на третину. На цьому неодноразово наголошував і Президент Петро Порошенко.

«Завдання, які я поставив, – щоб ми перейшли на власний видобуток газу, скоротили неефективне споживання газу. І сьогодні порівняно з 2013 роком споживання газу скорочено майже на 30%», – сказав глава держави на зустрічі із працівниками комплексу газотурбобудування «Зоря» – «Машпроект».

Фахівці погоджуються, що енергоефективність кожної оселі – це інвестиція у енергонезалежність всієї держави. Тож, утеплюючи своє житло, українці можуть не тільки істотно економити на комунальних рахунках, а й убезпечити себе від майбутніх подорожчань енергоресурсів. Холодна пора вже розпочалась, тому саме час подбати про тепло і комфорт вдома.

**Матеріал Центру громадського моніторингу та контролю**





# ГРИП: що робити?

**Грип – це високозаразне вірусне захворювання з можливістю тяжких ускладнень та ризиком смерті.**

Грип має симптоми, схожі з іншими гострими респіраторними вірусними інфекціями (ГРВІ), але є набагато небезпечнішим. Тому перші ж симптоми ГРВІ вимагають особливої уваги.

Найчастішим ускладненням грипу є пневмонія, яка іноді може лише за 4–5 днів призвести до смерті хворого. Серцева недостатність також нерідко розвивається внаслідок ускладнень грипу.

Грип дуже легко передається від людини до людини повітряно-крапельним шляхом – коли хвора людина кашляє, чхає чи просто розмовляє. У зоні зараження перебувають усі в радіусі 2 метрів навколо хворого.

Хвора людина, навіть із легкою формою грипу, становить небезпеку для оточуючих протягом усього періоду прояву симптомів – це, в середньому, 7 днів.

## Симптоми, що вимагають лікування вдома

При появі перших симптомів грипу хвора людина обов'язково повинна залишатися вдома, щоб не провокувати ускладнення власної хвороби і не наражати інших людей на небезпеку, смертельну для деяких з них.

Такими симптомами є:

- підвищена температура тіла;
- біль у горлі;
- кашель;
- нежить;
- біль у м'язах.

З будь-якими з цих симптомів не варто виходити з дому навіть заради візиту до лікаря – його слід викликати додому. Призначене лікарем симптоматичне лікування у домашніх умовах може бути достатнім для одужання.

Якщо стан хворого не погіршується, необхідно продовжувати лікування вдома до повного зникнення симптомів.

## Симптоми, що вимагають термінової госпіталізації

Якщо стан хворої людини погіршується, не зволікайте з госпіталізацією, адже тепер під загрозою – її життя.

Викликайте «швидку» чи терміново звертайтеся безпосередньо до лікарні, якщо присутні наступні симптоми:

- сильна блідість або посиніння обличчя;
- затруднення дихання;

- висока температура тіла, що довго не знижується;
- багаторазове блювання та випорожнення;
- порушення свідомості – надмірна сонливість чи збудженість;
- болі у грудній клітці;
- домішки крові у мокроті;
- падіння артеріального тиску.

Продовжувати лікування вдома за наявності цих симптомів – небезпечно. Затримка з госпіталізацією може призвести до смерті хворого.

## Інфекційний контроль: прості речі рятують життя

Вірус грипу небезпечний, але не всесильний. Можна легко уникнути зараження грипом навіть під час епідемії, якщо дотримуватись кількох простих речей.

## Навіть якщо ознак хвороби немає варто:

Уникати скупчень людей – аби зменшити вірогідність контактів із хворими людьми, при тому що деякі з них є заразними навіть до появи очевидних симптомів. Особливо актуально під час сезону грипу та епідемії.

Користуватися одноразовими масками при необхідності – щоб захистити себе чи оточуючих від зараження. Так маскою повинна користуватися людина, яка дотримується інфекційним хворим чи просто спілкується з ним. Хвора людина повинна використовувати маску лише в одному випадку: якщо їй доводиться перебувати серед здорових людей, не захищених масками.

Маска ефективна, тільки якщо вона прикриває рот і ніс. Важливо пам'ятати, що у будь-якому випадку маску потрібно замінити, як тільки вона стане вологою чи забрудниться. Найкраще користуватися стандартними хірургічними масками, що мають вологостійку поверхню і довго залишаються ефективними. Економити чи лінитися вчасно замінити маску немає сенсу – волога маска не діє. Використані маски ні в якому разі не можна розкладати по кишенях чи сумках – їх потрібно одразу викидати у смітник.

Регулярно провітрювати приміщення і робити вологе прибирання – як у помешканні, так і в робочих приміщеннях, щоб не залишати навколо себе живі віруси й бактерії, що можуть залишатися активними впродовж годин після перебування у приміщенні хворої людини.

Повноцінно харчуватися, висипатися, уникати перевтоми – для підвищення опірної здатності організму. Це збільшить шанси



запобігти як зараженню, так і важким формам хвороби та її ускладненням.

Мати чисті руки – інфекція потрапляє в організм через рот, ніс та очі, яких ви час від часу торкаєтесь руками. Тими ж руками ви тримаєте гроші чи тримаєтесь за поручні, де кілька годин зберігаються в активному стані віруси і бактерії, що залишилися від дотиків рук інших людей. Тому необхідно часто мити руки з милом або обробляти їх дезінфікуючим гелем із вмістом спирту.

Користуватися тільки одноразовими паперовими серветками і рушниками – як після миття рук, так і для того, щоб прикрити обличчя під час кашлю, а також при нежиті. Використані серветки необхідно одразу викидати у смітник, оскільки вони також можуть стати джерелом зараження. Багаторазові серветки та рушники, особливо у громадських місцях, суттєво підвищують ризик зараження і широкого розповсюдження інфекції. У таких умовах в якості одноразових серветок можна використовувати туалетний папір.

## Якщо з'явилися ознаки хвороби, додаються ще кілька нескладних заходів:

Залишатися вдома при перших ознаках хвороби – не йти на роботу або, якщо захворіла дитина, не вести її до школи чи дитячого садочка, щоб не провокувати погіршення стану хворого і не наражати оточуючих на небезпеку, яка може виявитися смертельною для деяких з них.

Не бігати до лікаря з найменшого приводу – у випадку грипо-

подібної хвороби Ви ризикуєте спровокувати погіршення власного стану і створити небезпеку зараження для інших людей, що може мати смертельні наслідки для деяких з них. Більше того: лікарня чи поліклініка під час грипозного сезону є місцем високої вірогідності заразитися. Якщо вас непокоїть стан вашого здоров'я – обов'язково звертайтеся до лікаря, але викликайте його додому.

Ізолювати хвору людину – виділити їй окрему кімнату і посуд, визначити одну людину, яка дотримується за нею, і по можливості триматися на відстані 2 метри від хворої людини.

Прикривати рот і ніс під час кашлю та чхання – аби запобігти розповсюдженню інфікованих краплин слизу, які є основним джерелом зараження. Бажано робити це за допомогою одноразових серветок, які після використання одразу викидати у смітник. Якщо Ви прикрили рот руками, їх необхідно одразу вимити з милом чи обробити дезінфікуючим гелем, інакше усі ваші наступні дотики становитимуть небезпеку для інших.

Дотримання цих елементарних правил суттєво підвищує Ваші шанси уникнути небезпечного захворювання і здатне зберегти життя Вам і людям, що знаходяться поруч з Вами.

## Вакцинація: найефективніший засіб захисту

Щорічна вакцинація є найефективнішим засобом для захисту організму від вірусів грипу. Вакцина захищає від усіх актуальних штамів грипу, є безпечною і ефективною.

Найкращий час для проведення вакцинації – напередодні грипозного сезону (у вересні). Якщо такої можливості не було, то вакцинуватися можна і впродовж всього сезону. Всупереч поширеному міфу, це не ослаблює, а посилює здатність організму протистояти грипу.

Жінки, які годують груддю, можуть бути вакциновані. Крім того, будь-яке грипоподібне захворювання не є підставою для припинення грудного вигодовування.

Особливо важливою вакцинація є для представників груп ризику, оскільки вона значно збільшує шанси цих людей відвернути смертельні наслідки хвороби.

## Групи ризику

Усі засоби профілактики грипу мають особливе значення для людей, які належать до груп ризику. Для цих людей грип становить найбільшу небезпеку, а вчасна регулярна профілактика здатна рятувати життя.

До груп ризику входять:

- діти до 5 років (особливо – діти до 2 років);
- вагітні жінки;
- люди віком від 65 років;
- люди з надмірною вагою;
- хворі на діабет;
- хворі на хронічні серцево-судинні захворювання;
- хворі на хронічні захворювання легенів;
- люди з іншими тяжкими хронічними захворюваннями;
- люди, що перебувають на імуно-супресивній терапії.

Для цих людей грип становить особливу загрозу, оскільки стан їхнього організму суттєво зменшує шанс одужати без ускладнень, а часто – вижити.





## РОБОТА

### 1. РОБОТА

#### 1.1. Пропоную

• **G4S" ПОТРІБНІ ОХОРОННИКИ НА ВАХТИ ПО УКРАЇНІ. ГРАФІК: 15/15, 30/15, ЗМІНИ ПО 12 ГОД., ЇЖА, ЖИТЛО, ФОРМА. (095)(097) (093)2261010**

ВАНТАЖНИК. ВАХТОВИЙ МЕТОД РОБОТИ 2/2. ЗАРОБІТНА ПЛАТА 7000ГРН - 14 ДНІВ РОБОЧИХ. ЖИТЛО НАДАЄМО. М. КИЇВ. 0674019592

• **Вантажник.** Можливо без досвіду роботи (навчаємо). З/п від 10000 грн. Офіційне працевлаштування. Надаємо житло. РОБОТА в м. КИЇВ! 0674969050

ВАНТАЖНИКИ НА ГРИБНЕ ВИРОБНИЦТВО В КИЇВСЬКІЙ ОБЛАСТІ. ГРАФІК РОБОТИ: 25/7 ДНІВ. ЖИТЛО НАДАЄТЬСЯ. З/П 7000-8000 ГРН. 0967877394, ОЛЕКСАНДР

**Робота в м.Києві:**  
**комплектувальники-відбірники оператори 1С**  
 Заробітна плата від 12 000 грн  
 Забезпечуємо житлом. Г/р 5/2  
**Тел.: 067-384-57-52**

**РОБОТА В М. ЖИТОМИР!**  
**Сортувальники**  
 продукції на конвеєрі.  
**Вантажники**  
 на тимчасову та постійну роботу без шкідливих звичок.  
**Багато досвід роботи.**  
**Заробітна плата виплачується своєчасно**  
**Тел.: 097-371-10-19**

**ТОВ «Житомир-Термінал-Сервіс»**  
 запрошує робітників цеху  
 -розбирання кабелів-  
 Заробітна плата від 5000грн. Офіційне працевлаштування.  
 Графік робочий з 8:00 до 17:00, Пн-Пт.  
**тел.: 098-478-21-97**

• **Виробнику** с/г техніки (Одеса) потрібні з навчанням: різник металу, оператор верстатів з ЧПУ, автоклавиця, формувальник, плавильник, зачисник-наждачник, шліфув., свердл., стропал. ЗП висока. Надаємо гуртожиток. 0504927524

• **Виробнику** с/г техніки (Одеса) потрібні: підсобний робочий, вантажник, зав.складу, диспетчер цеху, майстер цеху, токарь, зварювальник, контролер ОТК, слюсар-ремонтник, інші. ЗП висока. Надаємо гуртожиток. 0504927524

• **ВОДІЙ. РОБОТА НА ЦЕМЕНТОВОЗІ ВОЛЬВО, ЗЕРНОВОЗІ. ЕВРО-2, ЕВРО -3, КАТЕГОРІЯ Е,С ПО УКРАЇНІ. 0673602502**

• **Высокооплачиваемая работа в Польше, Чехии, Израиле для всех.** Такого еще не было: Оформление и проезд за наш счет. З/п от 20 000 до 60 000 грн. 0685859090

• **ГРУЗЧИК НА МЕБЕЛЬНОЕ ПРОИЗВОДСТВО. ГРАФИК РАБОТЫ ПН-ПТ. ЗАРАБОТНАЯ ПЛАТА 6 000 ГРН НА РУКИ. ОФИЦИАЛЬНОЕ ТРУДОУСТРОЙСТВО. 0963232588**

**ПОТРІБЕН**  
**ВАНТАЖНИК**  
 на Малинський ринок  
 графік Пн-Пт, Сб-короткий день  
**З/п від 6000 грн**  
 тел: (097) 786 27 50

**Клініка запрошує:**

Донорів яйцеклітин (вік до 29 років) **до 25 000 грн**

Сурогатних мам (вік до 39 років) **до 540 000 грн**

098-548-14-58  
 066-001-72-37  
 093-103-03-41

Ліцензія АВ №554391

**Терміново потрібні:**  
**Водій кат. СЕ**  
 з досвідом роботи на вантажному автомобілі від 10 т  
**Продавець**  
 будівельних матеріалів  
**Тел.: 098-108-16-10**

• **Для роботи на будівництві в Київ** потрібні монтажники, монолітники, арматурники, різноробочі, прораб, кошторисник. Компанія надасть житло іногороднім. 0973297339, 0689290102

• **КОЛЬЩИК ШАШКИ. ПЕРЕРОБКА ГРАНІТУ Є ОСНОВ. НАПРЯМОК НАШОЇ КОМПАНІЇ. МИ ШУКАЄМО САМЕ ВАС, ЯКЩО ВИ ПРАЦЮВ., ПУНКТУАЛ., ВІДПОВІД. І НАЙГОЛ. БЕЗ ШКІДЛ. ЗВІЧОК. ЯКЩО ДОСВІДУ НЕМАЄ, НАВЧИМО. ГОЛОВНЕ БАЖАННЯ ПРАЦЮВАТИ І ЗАРОБЛЯТИ. ЗП БУДЕ ЗАЛЕЖАТИ ВІД ВИРОБТКА 0964088871**

КУХАР (ХОЛОДНИХ ЦЕХ). ХОРОШІ УМОВИ ПРАЦІ, ГІДНА ЗАРОБІТНА ПЛАТА. ДЕТАЛІ ЗА 0984772267 НАТАЛЯ МИКОЛАЙВНА

ЛІКАР-СТОМАТОЛОГ ТЕРМІНОВО ПОТРІБЕН В ПРИВАТНУ СТОМАТОЛОГІЮ. ДЕТАЛІ ЗА 0976626417

МАЛЯРИ-ШТУКАТУРИ ДЛЯ РОБОТИ В ПРИВАТНОМУ БУДИНКУ. ПЛОЩА - 422 М2 (КИЇВСЬКА ОБЛАСТЬ). ОПЛАТА ДОГОВІРНА. НА ЧАС РОБОТИ НАДАЄМО ЖИТЛО. 0672322787, ОЛЕНА, ОЛЬГА

Проживання, харчування, форма та проїзд ЗА РАХУНОК ПІДПРИЄМСТВА

**ПОТРІБНІ ОХОРОННИКИ**  
 Вахта 15/15 (чоловіки і жінки)  
 Тел.: 096-651-70-03; 099-687-40-79; 097-95-222-19

У зв'язку із розширенням штату компанія "Полісся-Продукт" запрошує на роботу:

- касирів, продавців, охоронців, вантажників та прибиральників.

Ми гарантуємо:

- офіційну та гідну заробітну плату;  
 - можливість кар'єрного зростання;  
 - роботу у дружньому колективі.

Звертайтеся за телефонами:  
 +38(067)306-41-80;  
 +38(098)2193346

Пн-Пт з 9-00 до 18-00.

• **МОЛОДШІ ІНСПЕКТОРИ ВІДДІЛУ РЕЖИМУ І ОХОРОНИ ПОТРІБНІ НА РОБОТУ. ВИМОГИ: НЕСУДИМІ, ФІЗИЧНО ЗДОРОВІ. Г/Р 1/3. З/П ВІД 7500ГРН. 0974870271**

• **ОКАНТОВЩИК ГРАНІТУ. КОМПАНІЯ BLACKSTONE ПРАЦЮЄ НА РИНКУ ПРИРОД. КАМЕНЮ З 2000Р. ПЕРЕРОБКА ГРАНІТУ Є ОСНОВ. НАПРЯМОК НАШОЇ КОМПАНІЇ. МИ ШУКАЄМО САМЕ ВАС, ЯКЩО ВИ ПРАЦ., ПУНКТ., ВІДПОВІД. І БЕЗ ШКІДЛ. ЗВІЧОК. ЯКЩО ДОСВІДУ НЕМАЄ, НАВЧИМО. ЗП ЗАЛЕЖАТЬ ВІД ВИРОБОТ 0964088871**

• **Оператори** пилорами з д/р на деревообробне підприємство (Київська обл., Вишгородський р-н, с. Катюжанка). З/п від 14000 грн (від виробітку). Іногороднім надаємо житло. Можливо вахта. 0674443630

• **Операторів** виробничої лінії з навчанням запрошує автомобільний завод (Закарпаття), надаємо житло. ЗП 8000 - 12 000.грн 0986293979

• **Офіц.** робота в Європі. Польща, Латвія, Чехія, Фінляндія. Житло б/к. З/П 14000-52000. Л.ДСЗ-АЕ637118-16.03.15. 0979391431, 0662731011

ФОП Томчук А.М. запрошує на вакансію:

**Бухгалтер**  
 по заробітній платі (зп від 6000грн)

• **Автомалери**  
 • **Токар**  
 • **Електрогазозварник**  
 • **Фрезерувальник**  
 • **Прибиральниця**

**Тел.: 067-411-62-44**

В торговий центр (вул. Ватутіна)

**терміново потрібні Прибиральниці**

Графік роботи з 7.00 до 19.00; з 8.00 до 20.00

Позмінно 2/2 З/п 22 грн./год

**Тел.: 098-518-01-06**



**Менеджери з продажу реклами**

- з досвідом роботи та без
- обов'язкове знання ПК, "підвищений язик"
- бажання навчатись та розвиватись
- графік роботи 5-ти денний з 9.00 до 17.00
- заробітна плата - ставка + %

*Почни свою кар'єру з нами!*  
**НОВИЙ ПРОЕКТ!!!**

**Тел.: 067-412-01-50, Юлія Борисівна**

• **Охоронник, з/п 8400 грн.** за місяць. Вахтовий метод роботи. Проїзд та проживання за рахунок фірми. Довідки за 0730230982

ОХОРОННИКИ Ч/Ж НА ПОСТІЙНУ РОБОТУ В ОХОРОННУ ФІРМУ. ВАХТА, ПРОЇЗД ТА ПРОЖИВАННЯ ЗА РАХУНОК ПІДПРИЄМСТВА. З/П ЗА СПІВБЕСІДОЮ. 0968689080, 0983155059

• **ОХОРОННИКИ ЧОЛОВІКИ ТА ЖІНКИ, ВАХТОВИЙ МЕТОД РОБОТИ, ХАРЧУВАННЯ ТА ПРОЖИВАННЯ І ДОСТАВКА НА МІСЦЕ РОБОТИ ЗА РАХУНОК РОБОТОДАВЦЯ. 0952872944; 0677869928**

ОХОРОНЦІ. ТЕРМІНОВО!!! БЕЗ СУДИМОСТЕЙ. ВАХТА 7/7, 15/15, 20/10, МІСЯЦЬ І БІЛЬШЕ. З/П ВІД 250 ДО 450 ГРН ЗА ЗМІНУ (БІЛЬШЕ ЗМІН-БІЛЬШЕ ГРОШЕЙ). ОБ'ЄКТИ В М. КИЇВ І ОБЛАСТЬ. ГАРНІ УМОВИ ПРОЖИВАННЯ. 0963081263, 0632517740, 0665494430

**В кофейню требуется продавец-бариста**

**Без вредных привычек, НЕ СТУДЕНТ.**

График работы  
1 нед/1 нед.

**Зароботная плата  
3200 грн.**

**тел.: 067 737 39 74**  
Татьяна Васильевна

**На постійну роботу потрібні:**

**★ Водії кат. С**

Робота по Житомирській області та Україні

**★ Охоронець**

**Всі деталі за тел.: 067-410-01-06**

**Одна з найбільших мереж ресторанів запрошує до своєї команди**

**КУХАРІВ**

**Тел.: 0985500514**

**Ми пропонуємо конкурентну заробітну плату, дружній колектив, зручний графік роботи**

• **Польсько-укр. агенція.** Консультації по наданню віз на Польщу, Чехію, Естонію, США, Канаду, Англію. Робота-Пол, Чех, Нім, Швець, Естон, Словак. 0674550664

ПОМІЧНИК КУХАРЯ. ГРАФІК РОБОТИ 2/2 ДНЯ З 11:00-23:00, ЗАРОБІТНА ПЛАТА ОБГОВОРЮЄТЬСЯ ПРИ СПІВБЕСІДІ. 0971529657

ПОРТНИХА ДЛЯ РАБОТЫ В ШВЕЙНУЮ МАСТЕРСКУЮ. ПГТ. НОВОГУЙВИНСКОЕ. ЗАРАБОТНАЯ ПЛАТА СДЕЛЬНАЯ, ПРИ СОБЕСЕДОВАНИИ. 0985008108

• **Прасувальники, слюсарі-механіки, водії, різнороби, вантажники.** Житло б/к. ЗП 12-16 т. Київ. обл, с.Щасливе. 0932964393

ПРАЦІВНИКИ КУХНІ ПОТРІБНІ В ПІЦЕРІЮ. РОБОТА В КИЇВСЬКІЙ ОБЛАСТІ. ГРАФІК РОБОТИ 1/1 ТИЖДЕНЬ. ЖИТЛО ТА ХАРЧУВАННЯ НАДАЄТЬСЯ. ДЕТАЛІ ЗА 0631007191

• **Регіонал.** дистриб'ютор франц. ароматів Fleur parfum. Вигідні умови, вільний графік, 75 варіантів ж/ч запахів. 0990140026; 0989489508

• **Рибопереробному підприємству** (Київська область) потрібні пакувальники продукції, ЗП від 8000 грн. Оброблювачі риби, ЗП від 10000 грн. Безкоштовне житло та обіди. (097)8101848, (050)9531032.

РІЗНОРОБОЧИЙ В ПРИВАТНИЙ БУДИНОК КИЇВСЬКОЇ ОБЛ. ЖИТЛО НАДАЄМО. ОПЛАТА 300 / ДЕНЬ. ВИМОГИ: АКУРАТНИЙ, НЕ ЗЛОВЖАЮЧИЙ АЛКОГОЛЕМ З ДОКУМЕНТАМИ ЩО ЗАСВІДЧУЮТЬ ОСОБУ. 0443039220, 0672322787 ОЛЕНА, ОЛЬГА

**Деревообробному підприємству на постійну роботу потрібні:**

**Верстатники**

**Помічники верстатників**

**Підсобні робочі**

Робота в Рівненській області. Можлива вахта. Компенсація за проживання.

**—ЗП від 10000 грн—**  
**Тел.: 0673034388, Олександр**

**Запрошуємо на роботу**

☐ **Слюсаря**  
механоскладальних робіт

☐ **Електрика**

☐ **Спеціаліста**  
по радіоелектронному обладнанню

Іногороднім житло надаємо.

Заробітна плата від 10.000 до 20.000 грн

с. Віта-Поштова Києво-Святошинський р-н Київська обл.  
**тел.: 067-441-54-70**

**Пропонуємо роботу для техпрацівників:**

**Прибиральниця  
Посудомийниця**

Комфортні умови праці -

**гарантуємо!**

**Тел.: 0985500514**

**Одна з найуспішніших мереж ресторанів м.Житомира запрошує на роботу:**

**Офіціантів  
Барменів**

**Конкурентна заробітна плата**

**Молодий колектив**

**Тел.: 0985500514**



**УКРАЇНЬКА МЕРЕЖА ОГОЛОШЕНЬ**

**ВАША РЕКЛАМА та ОГОЛОШЕННЯ**  
у будь-якому регіоні України



Вінниця «РІА»\*  
Житомир «Купець Полісся»  
Житомир «20 хвилин»  
Івано-Франківськ «Афіша Прикарпаття»  
Київ «Авізо»  
Кіровоград «Кіровоградские объявления»  
Кременчук «Приватна газета»  
Луцьк «Волинські оголошення»  
Львів «Львівські оголошення»  
Мелітополь «Все объявления»

Одеса «Одесская газета объявлений»  
Полтава «Жовта газета»  
Рівне «ОГО»  
Суми «Данкор»  
Тернопіль «РІА плюс»  
Ужгород «Афіша Закарпаття»  
Харків «Харьковский Курьер»  
Херсон «Прямо в руки»  
Хмельницький «Є»  
Чернігів «Объявления по средам»

тел. (067) 412-01-50

**МетаМаркет КОСМЕПОЛІТ**

Адрес: ст.м. Шулявская, ул. В. Гетьмана, 6 тел. 098-603-14-86  
ст.м. Вокзальная, ул. Сурикова, 3 тел. 067-342-57-56

Компанія надає додатковий зарплатний, забезпечує безкоштовними обідами та формою, допомагає з жильем - 10 мин. пешком от места работы

★ **Грузчик** (г/р 7/7, з/п от 6000 грн + премии)  
★ **Продавець** (г/р 7/7, з/п от 6500 грн + премии)  
★ **Повар** (г/р 7/7, з/п от 7500 грн + премии)  
★ **Кассир** (г/р 7/7, з/п от 7200 грн + премии)  
★ **Уборщица** (г/р 7/7, з/п от 5500 грн + премии)  
★ **Приемщик товара** (г/р 7/7, з/п 8200 грн + премии)  
★ **Обвальщик мяса** (г/р 7/7, з/п 9000 грн)

РОБОТА В ЧЕХІЇ: ЗИМОВА ОБРІЗКА ПЛОДОВИХ ДЕРЕВ, ВАКАНСІЯ ТОКАРЯ, З/П ВІД 120 ГРН/ГОД. ФІЗ. ЗДОРОВІ, БЕЗ ДОСВІДУ, ДОЇЗД, ВІЗИ, СТРАХУВАННЯ, СОЦ.ПАКЕТ. З/П ВІД 26000 ГРН. (067)8270435

РОБОЧА ВІЗА В ІЗРАЇЛЬ, ДАНІЯ, НІМЕЧЧИНА, ЛИТВА, ЧЕХІЯ, ПОЛЬЩА. ОФІЦІЙНЕ ПРАЦЕВЛАШТУВАННЯ. ФІНАНСОВА ДОПОМОГА ДЛЯ ВИЇЗДУ ЗА КОРДОН. НАКАЗ ПРО ВИДАЧУ ЛІЦЕНЗІЇ № 886 ВІД 14.06.2018, ВИД. МСПУ 0637707441, 0638732332, 0977450509

• **Робочі** на виробництво в європейську компанію. Г/р- 5-ти денний або вахта. Можливо без д/р (навчаємо). З/п від 12000 до 26000 грн. Офіційне працевлаштування. Надаємо житло. РОБОТА в м. КИЇВ! 0674969050

СЛЕСАРЬ-РЕМОНТНИК. ЗАРАБОТНАЯ ПЛАТА 7000 ГРН+ %. ГРАФИК РАБОТЫ ПН-ПТ С 8.00 ДО 17.00. 0504256001

• **Терміново!** Потрібні робітники в Чехію, Литву, Польщу. Офіційне працевлаштування. Відкриття віз. Ліц.МСПУ 125 від 17.02.16. 0981341133, 0951341133, 0931341133

• **ТОВ "БРЕГО"** під-во з виробн. буд. матер. в пропонує роботу для різноробочих. Вітаються навички роботи з бетоном. Обов'язки: замішування бетону, складання продукції. з/п-15000 грн. Житло надається 0662552413 Микола

ТРАНСПОРТНА КОМПАНІЯ ЗАПРОШУЄ ВОДИЇВ З КАТЕГОРІЄЮ С НА РОБОТУ В КИЇВ (АВТОБЕТОНОЗМІШУВАЧ/МІКСЕР) ЗП ВІД 15 ТИС. ГРН. ЖИТЛО БЕЗКОШТОВНО! ДОСВІД НА ВАНТАЖНІЙ ТЕХНІЦІ БАЖАННИЙ СТАЖУВАННЯ, СТАБІЛЬНА РОБОТА. 0954044923.

УБОРЩИЦА СРОЧНО ТРЕБУЄТЬСЯ В РЕСТОРАН. ХОРОШІ УМОВИ РАБОТИ, ДОСТОЙНА ОПЛАТА. 0984772267 НАТА-ЛІЯНИКОЛАЄВНА

ФАСАДНИКИ З ДОСВІДОМ РОБОТИ, РОБІТНИКИ ДЛЯ УКЛАДАННЯ КЛІНКЕРНОЇ ПЛИТКИ, ПОТРІБНІ В М. КИЇВ. БЕЗКОШТОВНЕ ЖИТЛО. З/П- ВІД ВИРОБІТКУ, ВИПЛАТА 2 РАЗИ НА МІСЯЦЬ. 0972538810, 0995211100

ФАХІВЦІ НА МОНОЛІТ, КАМЕНЯРІ, МОНТАЖНИКИ, ЕЛЕКТРИКИ, РІЗНОРОБОЧІ НА РОБОТУ В М. КИЇВ. СПЕЦОДЯГ, ПРОЖИВАННЯ, СОЦПАКЕТ НАДАЄМО. ВАХТА 15/15. 0635831415, 0442878713

## 2. НЕРУХОМІСТЬ

### 2.7. Продам Будинки в місті

• **ПРОДАМ 2-Х ЕТАЖНИЙ ДОМ, Г.ЖИТОМИР, Р-Н МАЛЕВАНКА, ПЕР. 1-Й КАРМЕЛЮКА. ЦЕНА 2 994 351 ГРН. 0984668165**

В охоронну компанію м. Києва **ЗАПРОШУЮТЬСЯ Охоронці**  
З/п від 5000 грн  
Гр 7/7 днів, вахтовий метод роботи  
Тел.: 0672402023

**Водій мікроавтобуса кат. В. Тракторист**  
М. Київ Гуртожиток надаємо.  
Заробітна плата при співбесіді. Графік роботи 15/15.  
тел.: 067 447 05 05, 050 658 39 30

с.Олевка, Житомирська обл.  
**Кафе Хуторянка** пригласает на работу:  
♦ **помошника повара** ♦ **повара**  
♦ **официанта**  
Заработная плата по собеседованию.  
тел.: 097-280-22-90

### 2.8. Продам Будинки в передмісті

• **Продам будинок** с. Левків, не далеко, біля центру; поруч ліс, річка; 0.42 га землі. Ціна договірна. 0673911769

### 2.11. Продам Ділянки в місті

• **Продам** або здам в оренду земельну ділянку 2 га, чорнозем, окраїна Житомира (р-н Хімволокно). 0673911769

### 2.12. Продам Ділянки в передмісті

• **ПРОДАМ УЧАСТОК ПОД ЖИЛУЮ ЗАСТРОЙКУ, ЖИТОМИРСКИЙ Р-Н, С.СКОМОРОХИ, УЛЕСНАЯ. ЦЕНА 110 170 ГРН. 0636907134**

### 2.16. Здам в оренду

• **ЗДАЮ ПОДОБОВО 1-КИМ.КВ. ГАРЯЧА ВОДА, КАБЕЛЬНЕ ТБ. Р-Н АВТОВОКЗАЛУ. 0977228822, 0665711000**

• **ПОДОБОВО 2-Х КИМ. КВ. VIP-КЛАСУ, ЄВРОРЕМОНТ, В ЦЕНТРІ МІСТА, 250ГРН/ДОБА. ВИПІСУЮ ДОКУМЕНТИ. 0665711000, 0977228822**

**Терміново потрібні!!! Пакувальниці продуктів харчування**  
Активні, порядні, енергійні.  
**Заробітна плата від 300 грн/день**  
Графік роботи - 5-ти денка  
**Тел.: 050-463-19-17**

**Требуется Водитель кат. Е**  
Зарплата 2 грн/км + 100 грн/сутки командировочные  
График работы при собеседовании  
тел.: 067 917 03 62, 050 347 25 37

**МАШИНИСТ КРАНА**  
требуется на предприятие ООО «МД ИСТЕЙТ»  
г. Житомир, ул. Металлистов, 3  
т: (067) 5950313, (050) 9967998 (095) 2837325

## 3. АВТО

### 3.2. Автомобілі. Продам

• **АВТОВИКУП, ІМПОРТНІ ТА ВІТЧИЗНА/М: АУДІ, БМВ, ШЕВРОЛЕ, СІТРОЕН, ДЕУ, ФОРД, ХОНДА, МЕРС., МІЦУБІСІ, ОПЕЛЬ, ТОЙОТА, РЕНО, ВАЗ, Фольксв., НІССАН, БУДЬ-ЯКИЙ ТЕХСТАН, ПІСЛЯ ДТП ЧИ ПОЖЕЖІ, ІДЕАЛЬНІ, НЕСПРАВНІ, ПРОБЛЕМНІ, КРЕДИТНІ, ВИЇЗД ДО КЛІЄНА. (063)2020817, (098)4491775**

• **Запчастини** до китайських мінітракторів Фотон, Донг Фенг Сінтай, Джинма, ДТЗ та інші. www.agrozone.com.ua . (050)1811180 ; (097)1811011; (093)0881880.

• **КОМБАЙНИ КАРТОПЛЕЗБИРАЛЬНІ "АННА", ПРЕС-ПІДБИРАЧІ РІЗНИХ МАРОК, ТРАКТОРИ Т-25, Т-82, ПЛУГИ ОБОРОТНІ, ІНША С/Г ТЕХНІКА, ПОЛЬЩА. (097)4742211; (097)4742272.**

• **Причеми** автомоб. "Лев". Розміри: 1,1x1,3-3,6x1,6м. Потовщ. метал, німецьки з/ч. Гарантія 5р. Завод-виготівник. 0671181888, 0503098085

### 3.3. Автомобілі. Куплю

• **Автовикуп** будь-яких марок в робочому стані (можливо, нерозмитнені), до 2017р. 0988605070



• **Викуп** авто дорого, в робочому стані (можливо, неробочі). 0678903718, 0687801123

**ВИКУП АВТОМОБІЛІВ БУДЬ-ЯКИХ МАРОК, В БУДЬ-ЯКОМУ СТАНІ, ПІСЛЯ ДТП, НЕ РОЗМИТНЕНІ, ПРОБЛЕМНІ. ДОРОГО.** 0976484669, 0635852350

**КУПИМ ВАШ АВТОМОБІЛЬ НА ВИГОДНИХ ДЛЯ ВАС УМОВАХ, В КОРОТКІЙ СРОКИ. ВОЗМОЖНА ПОКУПКА КРЕДИТНИХ, ПРОБЛЕМНИХ, ПОСЛЕ ДТП АВТОМОБІЛЕЙ.** 0962494994, 0976484669

**КУПЛЮ АВТО БУДЬ-ЯКОЇ МАРКИ В БУДЬ-ЯКОМУ СТАНІ – ЦІЛІ, НЕСПРАВНІ, ПІСЛЯ ДТП. САМОВИВІЗ.** 0674267828, 0939499776

**КУПЛЮ АВТО В БУДЬ-ЯКОМУ СТАНІ: ЦІЛЕ, ПІСЛЯ ДТП, ПОТРЕБУЮЧЕ РЕМОНТУ, ПРОБЛЕМНЕ, КРЕДИТНЕ, АРЕСТОВАНЕ, БУДЬ-ЯКОЇ МАРКИ. ЕВАКУАТОР. ШВИДКО.** 0980066600, 0976646575

**КУПЛЮ АВТО ВІТЧИЗНЯНОГО АБО ЗАРУБІЖНОГО ВИРОБНИЦТВА. МОЖЛИВО ПІСЛЯ ДТП. ШВИДКО ТА ДОРОГО.** 0677459877, 0632439432, 0687905005

• **Куплю** ретро автомобілів+зч BMW, EMW, DKW, Zundapp, Indian, Harley, NSU, Autounion, Simson, Triumph, Ardie, Wanderer, Gnome Rhone, Norton, Adler, M-72, K-750, IЖ-49, MB-750. Самовивіз. 0678874018, 0669663546

### 3.5. С\Г техніка, та запчастини. Продам

• **ПРЕС-ПІДБИРАЧІ, КОМБАЙНИ ЗЕРНОЗБИРАЛЬНІ, БУРЯКОЗБИРАЛЬНІ, КАРТОПЛЕЗБИРАЛЬНІ ТА ІН., МОЖЛИВА ДОСТАВКА, ЧАСТКОВЕ КРЕДИТУВАННЯ.** WWW.RUSTEXNO.COM.UA, RUSTEXNO@MAIL.RU. (050)9242 613, (050)5158585, (067)9040066

• **Трактор** "Джон Дір-7720", 2005р., 200к.с.; комбайн "Джон Дір-1052"; плуги оборотні 3-, 4-, 5-корпусні; преси; обприск.причіпні 21м, навісні 15-18м; жатка кукурудзи 4-8-рядна, розкидач мінообр. 1000кг, навісний глибинний розпуш. 3м. (097)3850784, (097)5847243

• **Трактори** МТЗ-892 2009р., МТЗ-82 1998р., велика кабіна; рама до причепа 2ПТС-4; сівалка зернова СЗУ 3.6. (098)5169673

### 3.9. Автосервіс, авторемонт. Послуги

• **Поршнева** група Кострома, гільза, кільця, вкладиші, вали, р/к. Ориг.з/ч КамАЗ, ЯМЗ, МТЗ, ЮМЗ, ГАЗ. aktiv-agro.com.ua. 0675702202

## 4. БУДМАТЕРІАЛИ

### 4.1. Будівельні суміші, цемент, пісок. Продам

• **ПЕСОК, ЩЕБЕНЬ, ОТСЕВ, РАСТВОР, БЕТОН. ДОСТАВКА А/М ЗИЛ.** 0677905739, 447067

### 4.3. Інструмент будівельний. Продам

• **Продам** пили стрічкові нові та ремонт блу (зварювання, заточка, розводка). Якість гарантуємо. 0962461677

### 4.14. Зварювальне, обладнання. Продам

• **Трубогиби**, комплекти обладнання для виробництва кованих виробів та м/п вікон. Ковані боковини для лавок. Ковані лавки, столи, гойдалки. (097)3588260, decorzabor.prom.ua

### 4.22. Столярні вироби, пиломатеріали. Продам

• **Продам** пиломатеріали: дошка пола, строгана в шпунт, столярна дошка (обрізна, не обрізна різних розмірів, балки, крокви, монтажна рейка, дошки обрішотки, штахетні, дерев'яні відходи з пиломатеріалів) з доставкою на дом. 0673911769

### 4.45. Насоси, насосне обладнання. Продам

• **Котли** твердопаливні "Кобзар" надійні, сучасні, прості у використанні. Сталь-4 мм, термомеханічний регулятор тяги, площа обігріву 100-300м<sup>2</sup>. Власне виробництво. Доставка. www.frezer.com.ua, 0961059178, 0473631062

## 6. ПОСЛУГИ

### 6.1. Юридичні послуги

ENGROU Є НАЦІОНАЛЬНИМ КОНСУЛЬТАНТОМ НА РИНКУ ЮРИДИЧНИХ ТА БУХГАЛТЕРСЬКИХ ПОСЛУГ В УКРАЇНІ, КОРПОРАТИВНОГО, ЗАРУБІЖНОГО І ЦИВІЛЬНОГО ПРАВА! 0661696057, 0500264993, ENGROU.PCONSULT.COM

• **Адвокат** по проблемних кредитах! Дзвоніть прямо зараз! Сайт: best.org.ua 0800757207

### 6.5. Кредити. Ломбарди

• **Кредит** до 100 000 грн. без отказу. Кредитна карта до 50 000 грн. Перекредитуємо ваші кредити до 200 000 грн. 0732551010, 0662551010, 0962551010

### 6.7. Вантажоперевезення. Спецтехніка

• **ГРУЗОПЕРЕВОЗКИ ПЕСОК, ЩЕБЕНЬ. ВИВОЗ МУСОРА АВТОМОБІЛЯМИ ЗИЛ, КАМАЗ.** 0969524540

ЕВАКУАТОР ПО МІСТУ ЖИТОМИРУ, ОБЛАСТІ ТА УКРАЇНІ. ДО 4-Х ТОН, ДОВЖИНА -5 М. БУДЬ ЯКА ФОРМА ЗАВАНТАЖЕННЯ 0980066600, 0976646575

### ДП «СЕТАМ» оголошує про проведення електронних торгів з продажу предмету іпотеки:

- Житл.буд.**, пл. 230.1 кв.м. та зем.діл., пл. 0.1018 га, К/Н 1824755100:01:010:0063, за адресою: Житомирська обл., Попільнянський р-н, смт. Попільня, вул. Житомирська, 18. Дата торгів: 28.11.2018 09:00. Дод.інформація: <https://setam.net.ua>. Лот №311960;
- 1-кімн. квартира** заг.пл. 39.2 кв.м., за адресою: м. Житомир, вул. Сурина Гора (Маликова) 12, кв.1. Дата торгів: 30.11.2018 09:00. Дод.інформація: <https://setam.net.ua>. Лот №312531;
- Нежитл.буд. магазину** заг.пл. 267,2 кв.м., за адресою: Житомирська область, м. Новоград-Волинський, вул. Вокзальна, 22. Дата торгів: 30.11.2018 09:00. Дод.інформація: <https://setam.net.ua>. Лот №312620 (уцінено лот № 303795);
- 3-кімн. квартира** заг.пл. 108,2 м<sup>2</sup>, за адресою: м. Житомир, майдан Польовий, 10, кв. 1. Дата торгів: 05.12.2018 09:00. Дод.інформація: <https://setam.net.ua>. Лот №313263 (уцінено лот № 304209);
- Садовий буд.** заг.пл. 43,10 м.кв. та зем.діл. К/Н 1822083000:06:000:0447, пл. 0.045 га, за адресою Житомирський р-н, Іванівська сільрада, "Барвінок" садово-городницьке товариство, № 131. Дата торгів: 05.12.2018 09:00. Дод.інформація: <https://setam.net.ua>. Лот №313264 (уцінено лот № 303616);

### 6.11. Туризм. Оздоровчий відпочинок.

• **Пропонуємо** відпочинок в Альпах Південний Тіроль. Мальовничі краєвиди. Апартаменти від 2 до 8 чоловік. Безкоштовний трансфер до підйомників. Групам знижки. 0972388137

### 6.13. Ремонт техніки

**РЕМОНТ ХОЛОДИЛЬНИКІВ, ЗАМІНА КОМПЛЕКТУЮЧИХ, ЗАПРАВКА. ЯКІСТЬ, ГАРАНТІЯ. ВИЇЗД ПО ОБЛАСТІ.** 0975107907, 0932929225

### 6.17. Послуги. Інші

• **Куплю** Баббіт Б-16, Б-83 (чушка, лом), припої ПС-30, -40, -61, олово. Терміново, в будь-якому вигляді і кількості. Дзвоніть, за ціною домовимось. Офіс у м. Кривий Ріг. 0963409983

• **Куплю** електродвигуни, редуктори, насоси, тельфера, холодильне обладнання, силові трансформатори, пускачі, автомати, компресора, генератори, підшипники. 0671885230

• **Куплю** професійне швацьке обладнання б/в: професійні швацькі машинки (у тому числі по товстим матеріалам), оверлоки, залишки тканини та інші швацькі матеріали. 0674201570

• **Куплю** токарне, фрезерне оснащення, верстати, лещата, патрони, фрези, свердла, різці. Фото: olegsustrikoff@gmail.com, 0968709687

• **Міжнародні** пасажирські перевезення: з АС м.Рівне - 04.30, з АС м.Луцьк - 06.10, з АС м.Варшава - 08.20, з АС м.Львів - 11.40. ; сайти: [www.zubustik.com.ua](http://www.zubustik.com.ua); [www.busfor.ua](http://www.busfor.ua). (099)2861600, (063)8967762, (067)9112004

• **Повний** комплект обладнання мінізаводу для виробництва шлакоблоку: прес шлакоблочний, прес полублоків, транспортне обладнання і т.п. (067)5669709

• **Продам** цибулини сортових тюльпанів для любителів. Маю 12 сортів ціна 3 грн./шт. Вінниця, по області пересилка від 50 шт. – Укрпошта. Детка 80 коп. 0959482821, 0636922249

### ЛИСТОВОЙ МЕТАЛЛОПРОКАТ

Г/к 2-200 мм рифлений 8мм, 10мм (ромб, чечевиця)  
Х/к 0.4-3.0 мм Зсп, 09г2с, 20, 20к, 35, 45, 30хгса, 10хснд  
Кованая 200-1000 мм под заказ  
Конструкционная легированная хромистая сталь. 40х, 38хм  
Нержавеющая сталь. 20х13, 40х13, 12х18н10т/1.4878, 08х18н10т/1.4541  
Сталь конструкц. рессорно-пружинная. 60с2а, 65г, х/к 65г  
Сталь инструментальная. у8а, 9хс, х12мф  
Сталь износостойкая. microdur 450/500, sidur 450/500, dillidur 450/500

Новое поступление!  
Лист 4-16мм 110г13л ЧП ТД "ТАМ" (056) 371-70-45  
Борсодержание стали: лист (098) 1816-958, (050) 4000-581  
3-10мм 30MnB5, 33MnCrB5 e-mail: [intersteeltam@gmail.com](mailto:intersteeltam@gmail.com)

**ПРОПОНУЄМО ЕЛЕКТРОДВИГУНИ, ЧАСТІНІ ПЕРЕТВОРЮВАЧІ, ШНЕКОВІ НАВАНТАЖУВАЧІ, РЕДУКТОРИ І МОТОР-РЕДУКТОРИ ВІД КРАЩИХ ВИРОБНИКІВ. ТОВ "АГРОХІМІЯ" З 2002 РОКУ Є ОФІЦІЙНИМ ПРЕДСТАВНИКОМ ЗАВОДІВ-ВИГОТОВЛЮВАЧІВ. ГАРАНТІЯ/ОРИГІНАЛ.** 0664767989, 0986551088

• **Стабілізатори** напруги сімісторні! Укр.вир. Профес.комплексний захист. Гарантія-3р. Сайт: [stabilizators.dp.ua](http://stabilizators.dp.ua), 0674928371, 0501011184

• **Уловиста** конусна Раколовка- здобувайте улюблений трофей і приємно проводьте час. Всього 50 грн/шт. 0672647015, 0666610101

## 8. РІЗНЕ

### 8.7. Насіння, с/г продукція. Продам

• **Продам** саджанці морозостійких кві, інжину, хурми. Саджанці черенковані, вирощені в контейнерах. 0997982988

### 8.13. Вторсировина, прийом, переробка. Куплю

**КУПУЄМО ВІДХОДИ ПЛІВКИ ПОЛІЕТИЛЕНОВОЇ, ПЛАСТМАСИ ТА МАКУЛАТУРУ.** 0505580047, 447919



**ЗАПРОШУЄМО НА РОБОТУ**

Касирів торгового залу  
Продавців торгового залу  
Обвалювальників м'яса  
Пекарів/кухарів  
Прибиральниць  
Охоронників  
Комірників

У нас цікавіше:  
● гнучкий графік роботи  
● гідна ічасна заробітна плата  
● офіційне працевлаштування  
● навчання та корпоративні заходи  
● можливість кар'єрного зросту

**Вонак**  
супермаркет

20 років досвіду  
понад 2500 працівників  
70 супермаркетів  
35 міст України

Телефонуй: +38(067)2179840  
www.pakkoholding.com.ua

**Работа для Сотрудниц(ков)**

Вы хотите много зарабатывать, и при этом получать удовольствие от работы? НО, так не везде!

У нас комфортные условия для работы.  
Вы получите массу удовольствия от нашего коллектива  
**З/п самая высокая - от 16000 грн за месяц.**  
**Графика лучше не найдете!**  
**Выплаты ежедневные.**  
**Иногородним поможем с жильем.**

Тел.: 066-070-03-36, 066-623-99-55, 063-891-79-24

інтенсивний курс від ІТ-Академії

**ВЕБ ДИЗАЙН**

067 431-19-21  
реєстрація на сайті ita.in.ua

К<sup>о</sup> «Країна майстрів»  
ВИРОБНИЦТВО. ПРОДАЖ. МОНТАЖ.

металочерепиця від 129 грн/м<sup>2</sup>  
профнастил від 85 грн/м<sup>2</sup>  
металосайдинг під "блок-хауз" від 172 грн/м<sup>2</sup>  
металевий сворштатетник від 23 грн/м.п.

Знайдіть дешевше, і ми зробимо ще дешевше!  
м. Житомир, вул. Київська, 87  
(зупинка "Автовокзал"), м-н "Вонак", 3-й пов.  
Тел.: (067) 283-31-83; (093) 633-38-22; (0412) 46-83-31  
Сайт: km-ukr.com.ua

ПРЕД'ЯВНИКУ КУПОНА ГАРАНТОВАНА ЗНИЖКА

**БЕТОН, РОЗЧИН**  
**ЦЕМЕНТ**  
**ФУНДАМЕНТНІ БЛОКИ**  
**КОЛОДЯЗНІ КІЛЬЦЯ**  
**БУДСУМІШІ**

**ЯКІСТЬ - ГАРАНТІЯ НАДІЙНОСТІ!**

м. Житомир, вул. Заводська, 2  
тел./факс: 33-99-04, 33-09-53, тел.: 067-243-39-00

**ТОВ «МЕТАЛСПЕЦПОСТАЧ»**  
металобаза на автовокзалі

тел.: (0412) 41-40-91 (92,93)  
(050) 463-52-28  
(097) 323-33-43  
(068) 455-71-22  
(093) 087-55-15  
www.msp.ho.ua

10001, м.Житомир, вул.Ватутіна, 91/1

Автотранспортная компания в г. Житомир  
**приглашает на работу:**

★ **ВОДИТЕЛЯ** Кат Е  
★ **ВОДИТЕЛЯ-МЕЖДУНАРОДНИКА**  
О/р от 1-го года на иномарках  
★ **Электрогазосварщика**  
Умение варить аргоной сваркой

Тел.: 41-26-26, 050-174-78-78, 098-174-78-78

Автомобілі будь-яких марок, у будь-якому стані, після ДТП, нерозмитнені, проблемні.

**ВІКУП ДОРОГО**

098 483-32-32, 063 016-22-55

**ТОВ «БУРВОД»**

**Буріння свердловин**

вул. Київська, 81; тел./факс: (0412) 36-15-65  
моб.: (067) 78-55-627, (067) 75-84-536

**КОПАННЯ**  
криниць  
механічним  
способом

Віезд по області

**(098) 062-09-73**

**БУДМАТЕРІАЛИ**

ДОСКА ПОЛА, БРУС  
ВАГОНКА, РЕЙКА МОНТАЖНА

**УСЕ НАЙКРАЩЕ В НАС**

Тел.: (097) 74-55-459  
(096) 909-34-59

Цемент, бетон  
Щебнеблок  
Пісок, щебінь  
Європаркан, шифер  
Кільця колодязні  
Фундаментні блоки

**ВСІ МАТЕРІАЛИ ДЛЯ БУДІВНИЦТВА**

Адреса: просп. Незалежності, 55 б,  
Тел: 448-821, (067) 536-10-60  
www.elladaplus.com

**КОПАННЯ,**  
чистка криниць та докоп.  
Продаж та доставка кілець з замками в асортименті від виробника.

**Віезд по області**

**(097) 837-92-69**

## 8.20. Стіл знахідок. Загубив

ВТРАЧЕНИЙ ВІЙСЬКОВИЙ КВИТОК №5166525 НА ІМ'Я СИДОРІН ПАВЛО В'ЯЧЕСЛАВОВИЧ ВВАЖАТИ НЕДІЙСНИМ

ВТРАЧЕНО СВІДОЦТВО ПРО ЗАКІНЧЕННЯ ЗАКЛАДУ З ПІДГОТОВКИ ПЕРЕПІДГОТОВКИ І ПІДВИЩЕННЯ КВАЛІФІКАЦІЇ ВОДІЇВ. СЕРІЯ ААБ - 922629 ВИДАНЕ ЦПТО М.ЖИТОМИР НА ІМ'Я ЗУБЧЕНКО МАКСИМ ВОЛОДИМИРОВИЧ ВВАЖАТИ НЕДІЙСНИМ

## 8.24. Інше. Куплю

• Куплю марки, альбоми для марок, а також другу фелателістическую продукцію. Куплю монети и бумажные деньги.  
0637610940, 0506389475

Куплю авто вітчизняного або зарубіжного виробництва. Можливо після ДТП. Швидко та дорого.  
Тел.: 067-745-98-77,  
063-243-94-32, 068-790-50-05

ПРОДАМ БЕТОН, РАСТВОРЫ:  
цементный, известковый, песок, щебень, камень. Доставка авто: Камаз, ЗИЛ, МАЗ Миксер 7 куб.м.

Тел.: 041-244-53-59,  
067-735-57-25

**ПОСЛУГИ СПЕЦТЕХНИКИ**  
автовишки, автокрану та екскаваторів, бульдозерів, самоскидів. Копання ставків. Перевезення негабаритів. Продаж піску, щебню, ґрунту.

тел.: 097-440-16-93

**ГАЗОБЛОКИ, ПІНОБЛОКИ**  
Доставка з заводу, низькі ціни.

тел.: (050) 447-82-75  
(098) 446-37-58

**ПРОДАЖА И МОНТАЖ ГБО.**

тел. 0977489613  
Константин

**Продам/куплю піддони**  
нові та вживані  
вигідна ціна

тел.: (068) 838-88-38

**ЦЕГЛА**  
червона рядова, силікатна лицьова. Доставка з заводу. Низькі ціни.

тел.: (050) 447-82-75  
(098) 446-37-58



## Гороскоп на тиждень 12 - 18 листопада

**ОВЕН**

Навіть якщо щось не виходить, спробуйте ще раз. Вихідні – для одержання важливої інформації та незабутніх любовних побачень.

**ТЕЛЕЦЬ**

Не поспішайте битися лобом об стінку, є інший спосіб обійти перешкоди. Обмежте небажані зустрічі й не починайте поки що нові справи.

**БЛИЗНЮКИ**

Час зменшити робоче й емоційне навантаження і почати відновлювати свій енергетичний потенціал.

**РАК**

Уникайте стресів, які можуть підірвати внутрішню рівновагу. Цілоком можете розраховувати на допомогу та підтримку друзів, рідних і близьких.

**ЛЕВ**

Ситуація на роботі зміниться на краще, тільки не перестарайтеся з оригінальністю. На вихідні краще не планувати нічого серйозного.

**ДИВА**

Впевненість у своїх силах і прихильність керівництва постарайтеся використовувати для подолання складнощів у професійній сфері.

**ТЕРЕЗИ**

Зараз у вашому житті все занадто хитке і сумбурне, але ви зможете згладити будь-які гострі кути.

**СКОРПІОН**

Зможете швидко досягти своєї мети і позбутися деяких проблем. Якщо побачите свої внутрішні комплекси, легше буде з ними боротися.

**СТРИЛЕЦЬ**

Не бійтеся приймати серйозні рішення та брати на себе відповідальність. Вірте своїм почуттям.

**КОЗЕРІГ**

Надто швидко виконання ваших бажань повинно насторожити. Не виключено, що вас заманюють в якусь пастку.

**ВОДОЛІЙ**

Не варто занадто переживати, але про всяк випадок будьте уважніші. Дозвольте собі задоволення у вихідні, сходіть в гості чи на концерт.

**РИБИ**

Нарешті відчуєте приплив енергії та нових ідей. Цей тиждень насичений різними поїздками, зустрічами та спілкуванням.

## Цікаві факти про моду

• Знаменитий слоган компанії Nike «JustDoIt» був придуманий під впливом фрази американського грабіжника і вбивці Гері Гілмора, страченого у 1977 році. Коли Гілмору перед розстрілом надали останнє слово, він сказав лише: «Просто зробіть це» – «Let's do it».

• Стартовий капітал для відкриття своєї першої швейної майстерні Кельвін Кляйн заробив, торгуючи овочами в магазині свого батька. А перше велике замовлення Кляйн отримав випадково: оптовий покупець безпосередньо з BonwitTeller просто-напросто

помилився поверхом, потрапивши в офіс CalvinKleinInc. Там він побачив чудовий одяг, і тут же замовив товару на 50 тисяч доларів.

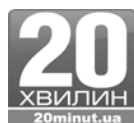
• Під час Другої світової війни модний будинок «HugoBoss» виготовляв уніформу для офіцерів СС і вермахту. Після війни компанія переключилася на форму для листонош і залізничників.

• 226 мільйонів доларів на рік заробляє імперія під назвою «PhilippPlein». Її лідер ніколи не вчився дизайну і не стажувався у модельєрів – буває і таке. З'явившись буквально з нізвідки,

мюнхенський самородок за десять років зміг домогтися колосального успіху.

• Найдорожчим брендом одягу в світі є «Gucci» – відомий італійський модний бренд, заснований у Флоренції (Італія) у 1921 році дизайнером ГуччіГуччі (1881–1953). Вважається одним з найпрестижніших, відомих і легко пізнаних модних брендів у світі. Спеціалізується на виробництві текстилю, одягу, парфумерії, аксесуарів, предметів інтер'єру і т.д. У 2013 році бренд був оцінений в \$12,1 млрд. «Гуччі» належить 278 бутиків по всьому світу.

| 7 листопада<br>середа | 8 листопада<br>четвер | 9 листопада<br>п'ятниця | 10 листопада<br>субота | 11 листопада<br>неділя | 12 листопада<br>понеділок | 13 листопада<br>вівторок |
|-----------------------|-----------------------|-------------------------|------------------------|------------------------|---------------------------|--------------------------|
|                       |                       |                         |                        |                        |                           |                          |
| + 3°<br>+ 8°          | + 2°<br>+ 8°          | + 2°<br>+ 9°            | + 2°<br>+ 7°           | + 1°<br>+ 6°           | + 2°<br>+ 3°              | + 1°<br>+ 5°             |
| 749<br>ТИСК, ММ       | 748<br>ТИСК, ММ       | 747<br>ТИСК, ММ         | 746<br>ТИСК, ММ        | 751<br>ТИСК, ММ        | 758<br>ТИСК, ММ           | 756<br>ТИСК, ММ          |



7 листопада 2018 р.  
№ 43 (709)



Газета є членом  
Всесвітньої газетної Асоціації

Свідоцтво про державну реєстрацію друкованого засобу масової інформації серії ЖТ № 222/599 Р від 6 травня 2015 р.  
Видавець – ПП «ЄВА-ІНФО»; адреса:  
10013, м. Житомир, вул. Рильського, 9, каб. 407

Адреса редакції:  
м. Житомир, вул. Рильського, 9, 4й пов., каб. 407  
Тел.: (0412) 418-189

Верстальник:  
Олег Щербінський  
Головний редактор:  
Ольга Сідельська,  
тел.: 0 (97) 470-60-17  
Директор:  
Олександр Васильовський,  
тел.: 0 (67) 510-50-75  
alex.vasilyovskiy@gmail.com

Редакція не несе відповідальності за зміст рекламних матеріалів. Редакція може не поділяти думку авторів матеріалів. Передрук матеріалів видання повинен бути узгоджений з редакцією. Інформація для публікації надається інформаційним агентством ТОВ «Видавництво "РІА"»; код ЄДРПОУ 34095069; адреса: 21032, м. Вінниця вул. Ширшова, 3а; свідоцтво про державну реєстрацію інформаційного агентства як суб'єкта інформаційної діяльності серії КВ No.194-57Р від 12.08.2009 р.



Матеріали позначені цим знаком друкуються на правах реклами  
Віддруковано в друкарні  
ТОВ «Прес Корпорейшн Лімітед»,  
21100, м. Вінниця, вул. Чехова, 12а  
Тел. (0432) 55-63-97, 55-63-98  
Зам. наклад: 14 800 прим.  
Замовлення №180443  
Передп. індекс: 08976

Пропозиція тижня  
від партнерів

читай свіжий номер газети тут

|                                  |  |                                                                                                                                              |                                                              |                                                   |
|----------------------------------|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|
| Кафе<br>«Alyssum»                |  | «Овочі гриль»                                                                                                                                | пров. Львівський, 3а,<br>г/р з 10:00 до 00:00                | 0412-55-05-51,<br>068-289-44-90,<br>073-438-54-77 |
| Піца<br>«Челентано»              |  | Піца «Нова колекція»<br>від 29 грн                                                                                                           | Майдан Соборний, 7/1<br>г/р з 9:00 до 22:00                  | 42-21-00                                          |
| Ресторан<br>«Замковий»           |  | Манті - 20 грн,<br>Лагман - 21 грн,<br>Люля-кебаб - 28,4 грн.                                                                                | вул. Кафедральна, 7<br>г/р з 10:00 до 23:00                  | 46-03-04                                          |
| Паб<br>«Файна кнайпа»            |  |                                                                                                                                              | м-н Корольова, 11<br>г/р з 10:00 до 22:00                    | (067) 357-36-25                                   |
| Кафе<br>«Тераса»                 |  | Стейк зі свинини з соусом<br>барбекю - 27 грн                                                                                                | с. Станішівка,<br>вул. Шевченка, 126<br>г/р з 10:00 до 23:00 | (096) 015-17-78<br>(063) 108-29-39                |
| Кафе<br>«Пантера»                |  |                                                                                                                                              | вул. Старовільська, 29<br>г/р з 10:30 до 22:00               | 42-60-86                                          |
| Ресторан<br>«Порцеляна»          |  | Вечері та обіди на всі смаки!<br>Комплексні обіди                                                                                            | пр-т Миру, 5<br>г/р з 10:00 до 22:00                         | 25-97-61<br>55-07-73<br>(096) 982-37-11           |
| Ресторан<br>«ArtBurger»          |  |                                                                                                                                              | майдан Перемоги, 12<br>г/р з 8:30 до 23:00                   | 46-35-36                                          |
| Кафе-бар<br>«Три Гуся»           |  |                                                                                                                                              | вул. Київська, 9<br>г/р з 11:00 до 24:00                     | 46-63-39<br>(063) 351-81-77                       |
| Кафе<br>«Танюша»                 |  | Смачний шашлик, пиво,<br>Футбол на великому екрані.<br>Більярд                                                                               | пр-т Миру, 5а<br>г/р з 10:00 до 1:00                         | (067) 752-09-86<br>(063) 862-49-20                |
| Кафе<br>«Таймир»                 |  |                                                                                                                                              | вул. Ватутіна, 11<br>г/р з 11:00 до 23:00                    | (063) 077-39-47                                   |
| Піца<br>«Челентано»              |  | Піца «Нова колекція»<br>від 29 грн                                                                                                           | вул. В. Бердичівська, 55<br>г/р з 10:00 до 22:00             | 43-86-46                                          |
| Клуб друзів<br>«Yurish's Pub»    |  |                                                                                                                                              | вул. Київська, 108<br>г/р з 11:00                            | 41-89-96<br>(063) 533-03-00                       |
| «Пивна<br>ресторація<br>BeerEza» |  | «Пательня "Баварська"» з<br>смаженими ковбасками -<br>35 грн                                                                                 | вул. Перемоги, 55<br>г/р з 11:00 до 24:00                    | 42-49-94<br>(063) 189-28-58                       |
| Кафе<br>«Джерельце»              |  | Кожен день борщ, деруни,<br>вареники, музика                                                                                                 | вул. Якіра, 23а<br>г/р з 10:00 до 24:00                      | (063) 192-01-72<br>(096) 982-37-11<br>24-38-49    |
| Кав'ярня<br>«+Кава»              |  |                                                                                                                                              | вул. Київська, 16<br>г/р 24 години                           | 41-35-15                                          |
| Кухмістерська<br>«Історія»       |  | При замовленні 2-ох<br>келиків пива "Бад" - 3-й<br>в подарунок.<br>Найнижчі ціни на алкоголь<br>в місті Житомирі.<br>Бізнес-ланч від 10 грн. | вул. В. Бердичівська, 28/1<br>г/р з 10:00 до 22:00           | (073) 440-67-00<br>(096) 440-67-00                |





### Хоробре серце. Змова в королівстві

**Жанр:** мультфільм, комедія

Королівство Металобрухту переживає не найкращі свої часи. Із фінансами нині великі проблеми, тому король вирішив піти на крайні заходи – він виганяє з роботи всіх лицарів, які були армією країни. Він упевнений, що таким способом можна поповнити порожню казну, а із захистом держави впорається поліція. Але шеф поліції зі своїми підданими відчули владу у своїх руках і захопили Металобрухт. Лицар Рості, один із останніх учілілх, готовий піти на багато що, щоб повернути все на свої місця.



### Богемна рапсодія

**Жанр:** біографія, драма

Група "Queen" вже давно увійшла в історію рок-музики, а її лідер Фредді Меркьюрі став одним з найбільш впізнаваних персон ХХ століття. Цей безперечно легендарний колектив кидав виклик музиці тих часів – вони робили революційний звук, щось зовсім нове і небачене до того. Вони боролися з багатьма стереотипами щоб все-таки знайти любов мільйонів фанатів по всьому світу. Тепер "Queen" – це культова група з не менш культовими композиціями. Їх історія сповнена успіхів і провалів, дружби та сварок. І все це призвело, напевно, до одного з найкращих виступів на концерті "Live aid" у 1985 році.



### Репродукція

**Жанр:** трилер, фантастика

Людям дуже важко терпіти самотність. Коли ти втрачаєш всіх, хто тобі дорогий, життя практично втрачає сенс. Через жадливу аварію, у якій загинули його дружина та діти, синтетичний біолог Вілл Фостер не знаходить собі місця. Йому нестерпно боляче через цю втрату. І найгірше те, що саме він був причиною аварії, саме він убив своїх рідних. Тепер Вілл робить усе можливе, щоб повернути сім'ю до життя. Він готовий піти на все: порушувати закони природи, боротися проти уряду та поліції. Вілл докладе всіх зусиль, щоб створити світ, у якому йому буде комфортно жити. Він створить реплікантів.



### На межі світів

**Жанр:** мелодрама, трилер, фентезі

Тіна працює прикордонником. На перший погляд важко зрозуміти, за що її взяли на таку важливу роботу. Але в дівчини є особливий дар – вона вміє нюхом визначити що приховує людина. Вона може розпізнати за допомогою свого носа будь-які емоції, дізнатися про провини людини. Але одного разу вона зустріла чоловіка, запах якого не змогла розпізнати. Його звуть Воур. Чоловік приховує те, що їй не вдається розкрити, як було завжди. Тіна почуває якусь тягу до цього незнайомця... Коли ж ці двоє незвичайних людей зблизилися, дівчина дізналася все про нього і про себе. Її життя вже ніколи не буде колишнім.



**Ваші відгуки про послуги у Житомирі** **20.ua**

6 000 житомир'ян уже написали відгуки про товари та послуги. Це допоможе Вам обрати найкраще!



**NENAZERKA.COM.UA**

ВИГОТОВЛЕННЯ ТОРТІВ, КАРАВАІВ ТА ІНШИХ КОНДИТЕРСЬКИХ ВИРОБІВ РІЗНОГО ВИДУ ТА ФОРМИ.

М. ЖИТОМИР, ВУЛ. ДОМЕРОВСЬКОГО, 3  
ТЕЛ: 067 950-75-74, 093 950-73-73

**ТЕАТРАЛЬНА ПОДІЯ РОКУ**

**26.11** 19:00

ВІД ТВОРЦІВ ВИСТАВИ ПОТЯГ «ОДЕСА-МАМА»

**ТЕАТР ім. І. КОЧЕРГИ м. ЖИТОМИР**

А. Тарасуль, Е. Хайт, В. Явник

**«Одеса-Мама 2»**

РУСЛАНА ПИСАНКА

ОЛЕГ ФІЛІМОНОВ

Михайло ПОЛИЩЕНКО

Яків ГОП

Віктор АНДРІЄНКО

або «Пригоди бравого солдата Швейцмана»

Режисер: Ігор Славинський

Хореограф: Павло Івлюшкін

Організатор: КВАРТАЛ КОНЦЕРТ

Додаткова інформація на сайті організатора: KVARTAL-CONCERT.COM

КВИТКИ: **KARABAS.COM** +380 (66) 123 68 63

### Житомирський драмтеатр



**«Вівця з вовчим поглядом»**

8.11

Початок о 19:00



**«Муха-Цокотуха»**

10.11

Початок о 12:00



**«Фараони»**

10.11

Початок о 18:30